



CUB 10.6 eV, Cub 11.7 eV und CUB^{TAC}

Cub Messgerät Bedienungsanleitung V2.5



Registrieren Sie Ihr
Messgerät online für
die erweiterte
Garantie.

Unrivalled Gas Detect**ion**.

ionscience.com

Registrieren Sie Ihr Gerät online für die erweiterte Garantie

Vielen Dank, dass Sie sich für ein ION-Science-Gerät entschieden haben.

Die Standardgarantie Ihres Messgeräts kann auf zwei Jahre erweitert werden.

Um die erweiterte Garantiezeit zu erhalten, müssen Sie das Gerät innerhalb eines Monats nach dem Kauf online registrieren lassen. (Es gelten die Geschäftsbedingungen.)

Besuchen Sie www.ionscience.com

Inhalt

1. Sicherheit.....	6
Rechtliche Hinweise zum sicheren Betrieb	6
Symbole	6
Warn-, Vorsichts- und Informationshinweise	6
Entsorgung.....	9
2. Produktüberblick	9
Die Dockingstation Cub Doc	10
3. Wie verwende ich das Gerät?	12
Den Cub aufladen	12
Den Cub einschalten.....	13
Den Cub ausschalten	13
Die Anzeige des Cub – Überblick	14
Anzeigebildschirme.....	14
4. Was bedeuten die Warnungen und Alarme?	16
5. Verwendung der CubPC-Software und Herunterladen von Daten	17
Überblick.....	17
PC-Mindestanforderungen	17
Herunterladen und Installieren	17
Dockingstationen und Cubs mit einem PC verbinden	17
Die CubPC-Software starten	18
Protokollierte Messwerte herunterladen	18
Hauptmenü-Schaltflächen	18
Die Cub-Seite	19
Anzeige der Download-Aufzeichnungen	20
Anzeigen von Details zu den protokollierten Daten.....	21
Speichern protokollierter Daten in einer CSV-Datei.....	23
Aufzeichnungen archivieren	23
Protokollierte Daten löschen	23
Upgrades von Firmware und Software	23
Die Hilfeseite.....	24
Hilfe aufrufen	24

Upgrade der Software	25
Sonstiges	25
Die Einstellungsseite	25
Aktionen am Dock.....	26
Verlauf.....	26
Kalibrierung.....	26
Funktionstest	27
CubPC-Sperre	27
Dock-Seite.....	27
6. Gerätekonfiguration.....	28
Name	28
Einheiten.....	28
Auto-Start	28
Uhr	29
Datenlog	29
Kalibrierung	29
Merkmale.....	29
TWA STEL	30
Geräusch.....	30
Vibration	31
PID.....	31
Alarme	31
Bildschirme	32
An das Messgerät senden.....	32
7. Kalibrierung	33
Kalibrierungseinrichtung	33
Kalibrierung – Übersicht	33
Cub-Kalibrierungseinstellungen	33
Kalibrierung mittels Cub Doc	33
Cub Doc-Kalibrierungseinstellungen	33
Cub Doc-Kalibrierungsvorgang	34
Fernkalibrierung	35
Fernkalibriervorgang.....	36

8. Wartung	37
Firmware- und Software-Updates	37
Filterwechsel	37
Wassereintritt	38
Lampenreinigung und Wechsel des Elektrodenpakets	38
Wann muss die Lampe gereinigt oder ausgetauscht werden?	38
Wann muss das Elektrodenpaket ausgetauscht werden?	39
Entfernen des MiniPID-Sensors	39
Austausch des MiniPID-Elektrodenpakets	39
Entfernen und Prüfen der Lampe	40
Reinigung der Lampe	41
Lampe auswechseln	42
Funktionstest	43
9. Fehlerbehebung	44
Diagnostik	44
10. Anhang und Begleitdokumente	45
EU-Konformitätserklärung	45
Technische Daten	46
Technische Daten des Cub	46
Energiebedarf Cub Doc	47
Garantie	48
ION Science Kontaktdaten	49
Großbritannien und Hauptsitz	49
Niederlassung USA	49
Niederlassung Deutschland	49
Niederlassung Italien	49
Niederlassung Frankreich	49
Niederlassung China	49

1. Sicherheit

Rechtliche Hinweise zum sicheren Betrieb

- Die Informationen in dieser Anleitung wurden mit größtmöglicher Sorgfalt erstellt. ION Science übernimmt jedoch keinerlei Haftung für Fehler und Auslassungen im Handbuch oder für Folgen aus der Anwendung von in diesem Dokument enthaltenen Informationen. Sie werden ohne jegliche Gewährleistung, Haftung oder Zusicherung (weder ausdrücklich noch stillschweigend) bereitgestellt.
- Im Rahmen der gesetzlichen Verfügungen haftet ION Science gegenüber Personen oder Unternehmen nicht für Verluste oder Schäden, die aus der Verwendung dieser Anleitung entstehen.
- Wir behalten uns vor, Inhalte dieses Handbuchs jederzeit und ohne Ankündigung zu entfernen oder zu verändern.

Symbole



WARNUNG!
GEFAHRENHINWEIS BEI VERLETZUNGS- ODER TODESGEFAHR.



Vorsicht
Warnung vor Gefahr von Gerätebeschädigungen.



Information
Wichtige Informationen oder nützliche Hinweise zum Gebrauch.



Recycling
Recyceln Sie die gesamte Verpackung.



WEEE-Bestimmungen
Sorgen Sie für die ordnungsgemäße Entsorgung von Elektroaltgeräten.

Warn-, Vorsichts- und Informationshinweise

Die folgenden Vorsichtsmaßnahmen gelten für das in diesem Handbuch beschriebene Produkt.



Eine unzureichende Leistung des in dieser Anleitung beschriebenen Gasdetektors ist nicht unbedingt offensichtlich, daher muss das Gerät regelmäßig geprüft und gewartet werden.



ION Science empfiehlt die Einführung eines Systems mit regelmäßigen Prüfungen durch das für das Gerät zuständige Personal, um eine Funktion innerhalb der Kalibriergrenzen sicherzustellen, sowie die dauerhafte Erfassung der Kalibrierdaten.



Das Gerät muss entsprechend der Sicherheitsnormen und Installationsanweisungen in diesem Handbuch und der örtlich geltenden Sicherheitsnormen verwendet werden.



Li-Ion-Akkus können Schaden nehmen, wenn sie längere Zeit entladen gelagert werden. Bitte laden Sie den Cub, wenn die Akkuanzeige leer anzeigt. Bitte beachten Sie auch: Wenn der Cub ein Jahr lang nicht verwendet wird, muss das Gerät vollständig geladen werden, bevor es weiter gelagert werden kann. Bitte wiederholen Sie dies jährlich.



Schützen Sie den PID-Sensor vor Silikondämpfen, da dies die Lampenfenster verunreinigen und die Reaktion auf manche Gase verringern kann. Dies kann in der Regel durch Polieren des Lampenfensters mit Aluminiumoxid behoben werden.



Verwenden Sie zum Reinigen des Messgeräts keine scheuernden oder chemischen Reinigungsmittel; dies könnte die antistatischen Eigenschaften der verwendeten Materialien beeinträchtigen. Verwenden Sie zum Reinigen nur ein feuchtes Tuch.



Der Cub darf keinen Atmosphären ausgesetzt werden, die bekanntermaßen negative Auswirkungen auf Thermoplastische Elastomere oder Polycarbonat haben.



Die Wartung des Cub und der Dockingstation darf nur in einer gefahrlosen Umgebung und nur von autorisierten ION Science-Servicezentralen durchgeführt werden. Der Austausch von Komponenten kann die Eigensicherheit beeinträchtigen.



Schutz gegen Fremdkörper: Das Gerät darf nicht länger als einen Tag feuchter Witterung ausgesetzt werden; schwierige Wetterbedingungen und Spritzwasser sind zu vermeiden.



Korrekte Nutzung: Wenn das Gerät in einer anderen als der vom Hersteller angegebenen Weise verwendet wird, ist der Schutz, den das Gerät bietet, eventuell beeinträchtigt.

Die folgenden Warn-, Vorsichts- und Informationshinweise erscheinen in diesem Handbuch, wo immer sie anwendbar sind.



DER CUB IST EIN AUFLADBARES GERÄT; ER DARF AUSSCHLIESSLICH MITHILFE DER DOCKINGSTATION VON ION SCIENCE IN EINER UNGEFÄHRLICHEN UMGEBUNG AUFGELADEN WERDEN.



WENN EIN ALARMSTATUS AUSGELÖST WIRD, SOLLTE SICH DER BENUTZER AUS DER GEFAHRENUMGEBUNG ZURÜCKZIEHEN UND SICH GEMÄSS DEN GELTENDEN SICHERHEITSBESTIMMUNGEN VERHALTEN.



DAS REINIGUNGSMITTEL ENTHÄLT ALUMINIUMOXID IN FORM EINES SEHR FEINEN PULVERS. DIES KANN ZU REIZUNGEN DER ATEMWEGE UND DER AUGEN FÜHREN.

(CAS Nummer 1344-28-1).



Oben an der Dockingstation sehen Sie zwei federbelastete Lade-Pins. Schließen Sie diese nicht kurz, da sonst die interne Sicherung durchbrennt und die Dockingstation ausgetauscht werden muss.



Der Cub ist ein sehr empfindlicher Detektor. Die internen Komponenten dürfen nur mit sauberen Händen und sauberen Werkzeugen berührt werden. Die Lampe des Cub ist zerbrechlich. Gehen Sie sehr vorsichtig damit um. Berühren Sie niemals das Fenster und lassen Sie die Lampe nicht fallen.



Setzen Sie eine beschädigte Lampe keinesfalls wieder ein.



Das Messgerät MUSS nach einem Wechsel oder einer Reinigung der Lampe neu kalibriert werden.



Der tragbare Cub wurde eigensicher konzipiert und zertifiziert.



Der Akku des Cub wurde beim Verlassen des Werks voll aufgeladen. Bei einer längeren Lagerdauer kann sich der Akku jedoch entladen. Wir empfehlen, das Gerät vor dem Einsatz mindestens vier Stunden lang aufzuladen.



Wenn mehrere Dockingstationen angeschlossen sind, ist es auf der Seite nicht unbedingt klar, um welche Station es sich jeweils handelt. Um die Station richtig zuordnen zu können, klicken Sie auf eines der **Status**-Felder. Die Lade- und Diagnostik-LEDs an dieser Dockingstation blinken einige Sekunden lang violett



Wichtiger Hinweis: Mit der Löschfunktion werden alle erfassten Daten des Cub gelöscht. Vergewissern Sie sich, dass alle Daten, die Sie noch bearbeiten wollen, im CSV-Format exportiert werden, bevor Sie diese Option auswählen.



Eine Firmware-Aktualisierung des Cub löscht automatisch alle auf dem Cub protokollierten Daten.



Wichtiger Hinweis: Ist der Speicher des Cub voll, werden die ältesten Daten automatisch mit neuen Datenlogs überschrieben. Die Daten werden zu einem kompletten Datensatz zusammengeführt, beginnend bei den ältesten verfügbaren Datenpunkten.



Wichtiger Hinweis: Silikonleitungen sollten nach Möglichkeit nicht eingesetzt werden, da VOC-Gase die Leitungswandung durchdringen könnten.



Wichtiger Hinweis: Überprüfen Sie vor der Durchführung eines Funktionstests immer die Kalibrierung im normalen Betriebsmodus. Verwenden Sie das gleiche Null- und Prüfgas zum Kalibrieren, und vergewissern Sie sich, dass die richtigen Messwerte angezeigt werden.



Sind Filterscheibe, Filterscheiben-O-Ring und der obere O-Ring richtig angebracht, hat der Cub die IP-Schutzart IP65 (laut unabhängiger Prüfung durch BASEEFA). Werden Filterscheibe und O- Ringe abgenommen, sinkt die IP-Schutzart auf IP64.

Entsorgung

- Das Gerät enthält keine giftigen Stoffe. Sollte es jedoch durch giftige Stoffe verunreinigt sein, so ist bei der Entsorgung mit der gebotenen Sorgfalt und den entsprechenden Vorschriften zu verfahren.
- Beachten Sie bei der Entsorgung des Gerätes stets die örtlichen Vorschriften und Verfahren.
- Ion Science Ltd bietet einen Rücknahmeservice an. Bitte wenden Sie sich für weitere Informationen an uns.



RECYCLING

Recyceln Sie die gesamte Verpackung.

WEEE-BESTIMMUNGEN

Sorgen Sie für die ordnungsgemäße Entsorgung aller Elektroaltgeräte.

2. Produktüberblick

Der Cub ist ein persönlicher VOC-Detektor mit Photoionisationsdetektionstechnologie (PID) für die rasche und genaue Erkennung flüchtiger organischer Verbindungen, der Sie in Ihrer Arbeitsumgebung schützt. Es nutzt ein feuchteresistentes Anti-Kontaminationsdesign, das genaue Ergebnisse und eine verlängerte Laufzeit auch in schwierigsten Umgebungen liefert.

Mit der Option auf ppb-Empfindlichkeit (Teile pro Milliarde) sitzt Cub in der Atmungszone und ist bequem und unauffällig zu tragen. Der Cub 10.6 eV verfügt über einen Dynamikbereich von 0 bis 5000 ppm und kann 480 wählbare Verbindungen messen.

Überschreitet die Exposition des Personals die programmierten Grenzwerte, zeigen akustische, vibrierende und optische LED-Alarme die vorhandenen Gase an. Die Messwerte werden auf einer hellen, hintergrundbeleuchteten LCD-Anzeige mit wählbarer Daten-Protokollierungszeit angezeigt.

Der Cub 10.6 eV ist als Standardgerät mit 10,6-eV-Lampe erhältlich, um ein breites Spektrum an flüchtigen organischen Verbindungen (VOCs) bis in den ppm-Bereich (Anteile pro Million) genau zu erfassen. ION Science bietet auch die ppm-Variante CubTAC mit 10,0-eV-Lampe an, der den Gesamtanteil der aromatischen Verbindungen (TAC), einschließlich Benzol, genau erfasst. Die neueste Cub-Variante von ION Science ist Cub 11.7. Der Cub 11.7 kann andere Gase wie Acetylen, Methanol und Formaldehyd nachweisen.

Beide Modelle können online schnell und einfach mit ppb-Empfindlichkeit (Teile pro Milliarde) aufgerüstet werden.



Der tragbare Cub wurde eigensicher konzipiert und zertifiziert.



- 1 Gummi-Multifunktionstaste
- 2 LCD-Anzeige
- 3 Alarmtongeber
- 4 PID (Photoionisationsdetektor)
- 5 Clip und D-Ring

Die Dockingstation Cub Doc

Der Cub wird mit der Dockingstation Cub Doc betrieben. Mit diesen wird der Cub aufgeladen. Je nachdem, welches Modell der Dockingstation Sie verwenden, können Sie damit auch Daten von Ihrem Cub herunterladen und ihn kalibrieren.

Cub Docs sind mit farbigen LEDs ausgestattet, die den Batterie-, Verbindungs- und Kalibrierungsstatus anzeigen.

Es gibt drei Arten von Cub Docs:

Cub Dok-Typ	Lädt Gerät	LED-Statusanzeige	USB-Verbindung	Kalibrierung
Ladedock	✓	✓		
Datendock	✓	✓	✓	
Kalibrierungsdock	✓	✓	✓	✓



- | | | | |
|---|---|----|--|
| 1 | Cub Dock | 6 | 12-V-DC-Buchse |
| 2 | Diagnostik-LED | 7 | USB-Buchse (nicht beim Ladedock) |
| 3 | USB-LED | 8 | Buchse für „Verkettung“ (s. folgende Seite) |
| 4 | Lade-LED | 9 | Sicherungsfassung |
| 5 | Fliegende Steckdose für den Netzanschluss | 10 | Gas-Kalibrierungsanschlüsse (nur Kalibrierungsdock). |

3. Wie verwende ich das Gerät?

Den Cub aufladen



DER CUB IST EIN AUFLADBARES GERÄT; ER DARF AUSSCHLIESSLICH MIT HILFE DER DOCKINGSTATION VON ION SCIENCE IN EINER UNGEFÄHRlichen UMGEBUNG AUFGEladen WERDEN.

Ihr Cub sollte vor jedem Gebrauch aufgeladen werden.



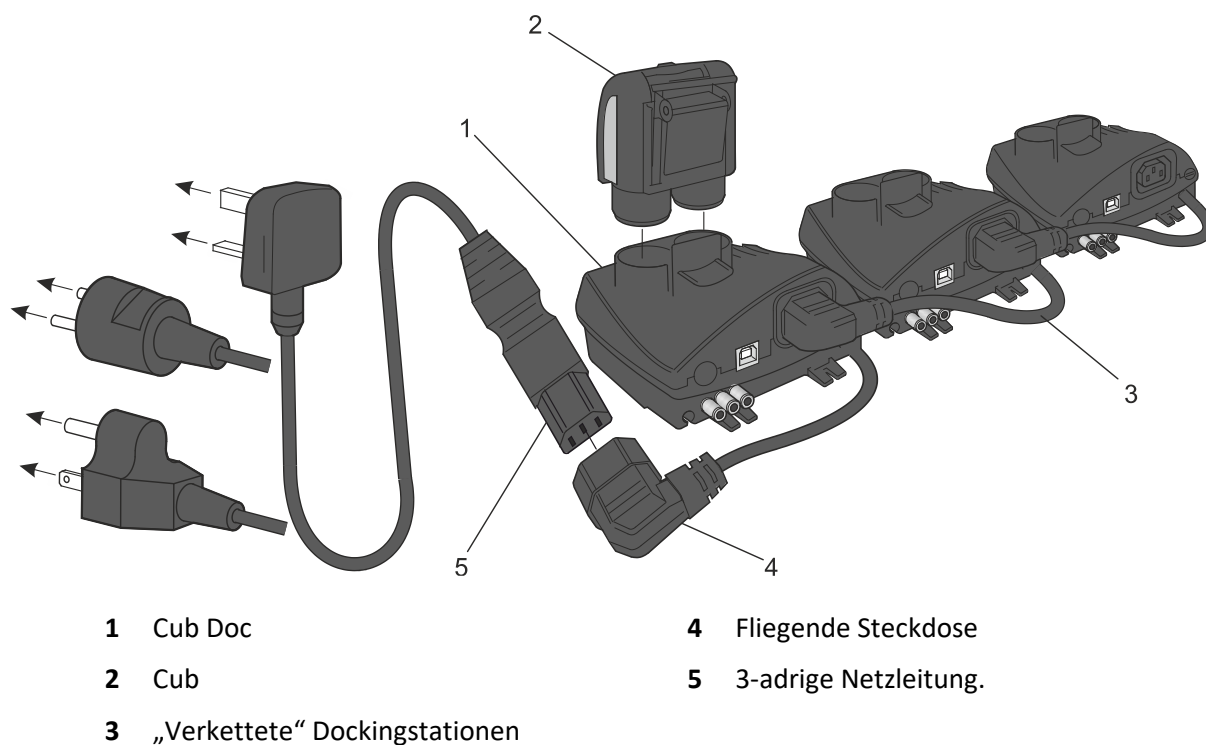
Oben an der Dockingstation sehen Sie zwei federbelastete Lade-Pins. Schließen Sie diese nicht kurz, da sonst die interne Sicherung durchbrennt und die Dockingstation ausgetauscht werden muss.



Der Akku des Cub wurde beim Verlassen des Werks voll aufgeladen. Bei einer längeren Lagerdauer kann sich der Akku jedoch entladen. Wir empfehlen, das Gerät vor dem Einsatz mindestens vier Stunden lang aufzuladen.

Der Cub wird mit der Dockingstation Cub Doc (alle Typen) aufgeladen.

Cub Docs können „verkettet“ werden (siehe unten), so dass mehrere Cubs an einem einzigen Stromanschluss aufgeladen werden können:



Zum Aufladen des Cub schließen Sie ihn an die Cub Doc-Dockingstation an, die mit dem Stromnetz verbunden ist. Die Lade-LED der Dockingstation leuchtet grün, wenn Strom verfügbar ist.

Das Cub beginnt mit dem Ladevorgang. Während der Cub geladen wird, leuchtet der Bildschirm gelb. Ist der Cub vollständig aufgeladen, leuchtet der Bildschirm grün.



Akku leer



Akku voll aufgeladen

Während der Cub an eine Dockingstation angeschlossen ist, zeigt der Bildschirm den Ladezustand an.

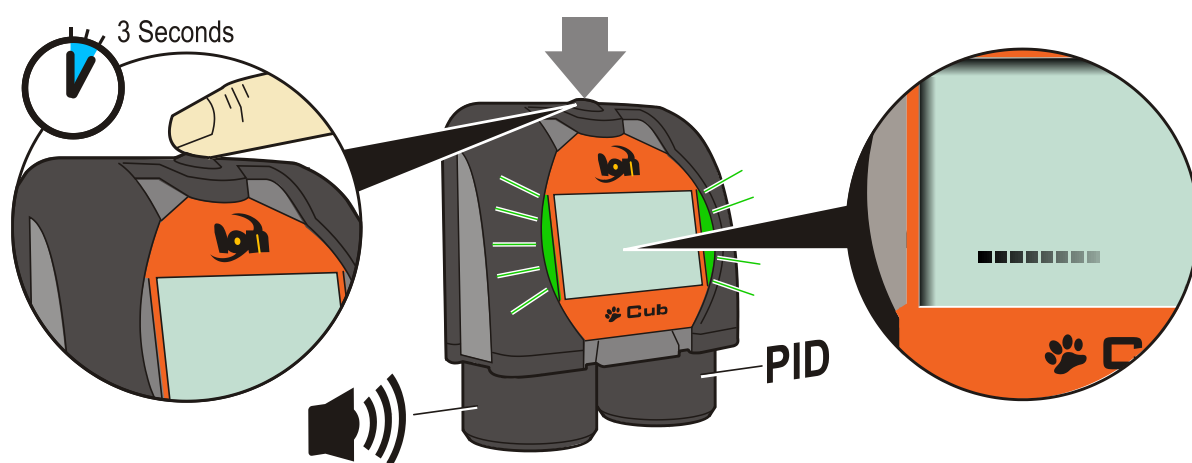
Den Cub einschalten

Um Ihren Cub einzuschalten, halten Sie die Gummi-Multifunktionstaste auf der Oberseite des Gerätes 3 Sekunden lang gedrückt.

Ein Alarm ertönt und die LEDs an der Vorderseite leuchten rot. In der linken unteren Ecke wird ein Fortschrittsbalken angezeigt, wobei von rechts nach links Segmente hinzugefügt werden.

Halten Sie die Multifunktionstaste gedrückt, bis dies nicht länger angezeigt wird (für ca. 3 Sekunden). Der Alarm verstummt dann und die rote LED erlischt.

Der Bildschirm schaltet sich ein und durchläuft verschiedene Anzeigen, während das Gerät hochfährt.

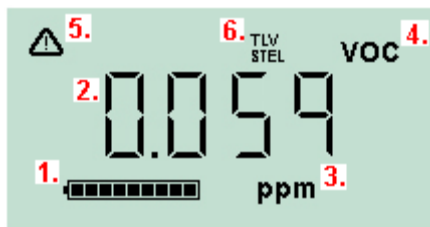


Schließlich ertönt ein kurzer Alarm, die LEDs blinken grün. Der Hauptanzeigebildschirm zur Gaserkennung (siehe unten) wird angezeigt. Der Cub ist nun einsatzbereit.

Den Cub ausschalten

Drücken und halten Sie die Multifunktionstaste auf der Geräteoberseite. Links unten im Bildschirm wird ein Fortschrittsbalken angezeigt, bei dem Segmente von rechts nach links aus dem Balken verschwinden, bis Bildschirm und Gerät ausgeschaltet sind.

Die Anzeige des Cub – Überblick



- 1 Akku-Ladeanzeige
- 2 Erkannte Gaskonzentration
- 3 Gaskonzentrationseinheiten (**ppm** oder **mg/m³**, je nach der Konfiguration des Cub)
- 4 Zeigt den gewählten Gas-Sensortyp an, z. B. **VOC** oder flüchtige organische Verbindungen.
- 5 Dieses Symbol wird angezeigt, wenn ein STEL oder TWA- Alarm überschritten wird.
- 6 Wenn das TLV STEL-Symbol angezeigt wird, werden aktuell berechnete Werte angezeigt.

Anzeigebildschirme

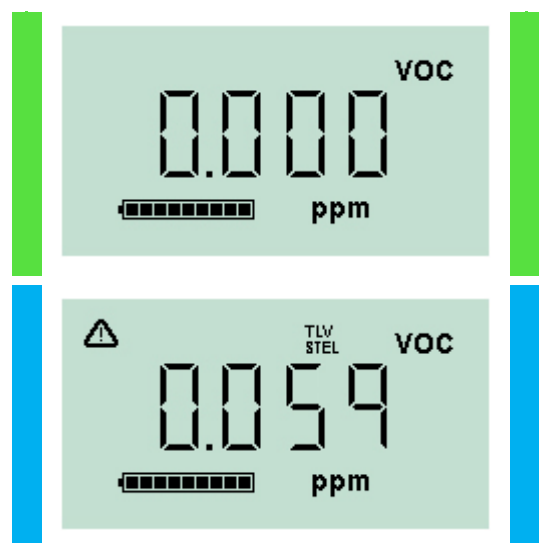


WENN EIN ALARMSTATUS AUSGELOST WIRD, SOLLTE SICH DER BENUTZER AUS DER GEFAHRENUMGEBUNG ZURÜCKZIEHEN UND SICH GEMÄSS DEN GELTENDEN SICHERHEITSBESTIMMUNGEN VERHALTEN.

Der Cub kann verschiedene Datenbildschirme anzeigen. Um durch diese Bildschirme zu blättern, drücken Sie die Multifunktionstaste auf der Oberseite des Cub. Wenn ein neuer Bildschirm aufgerufen wird, leuchtet das Display mit einem andersfarbigen Licht, das sich nach einigen Augenblicken wieder abschaltet.

Wenn die Anzeige schon leuchtet, wird bei jedem Drücken der Multifunktionstaste ein anderer Bildschirm angezeigt (außer wenn ein Alarm ausgelöst wurde – [s. unten](#)). Wenn die Anzeige nicht leuchtet, muss die Multifunktionstaste einmal gedrückt werden, um sie zu erleuchten und dann erneut, um den nächsten Bildschirm anzuzeigen.

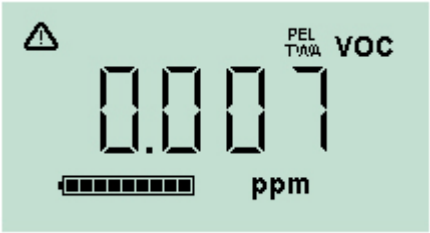
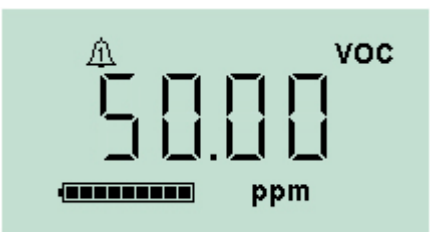
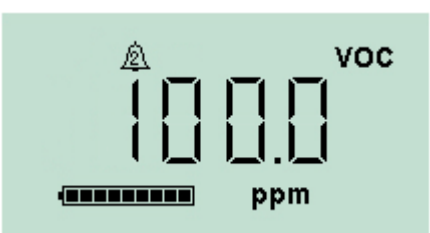
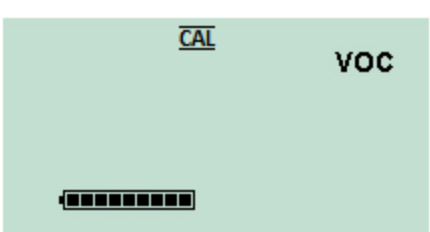
Die Bildschirme sind unten in der Reihenfolge ihres Zugriffs aufgelistet.



Hauptanzeigeschirm für die Gaserkennung.

Wird standardmäßig angezeigt, wenn der Cub eingeschaltet wird.

Aktuelle TLV/STEL

	Aktuelle PEL/TWA-Berechnung
	Aktuelle Zeit
	Eingestellter unterer Alarmpegel
	Eingestellter oberer Alarmpegel
	Aktuelle Temperatur
	Dieser Bildschirm wird verwendet, wenn Sie den Cub fernkalibrieren, d. h. ohne Cub Doc. Weitere Informationen finden Sie unter Kalibrierung .

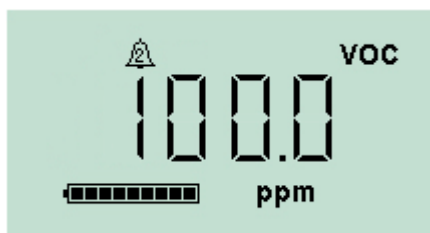
Beachten Sie, dass der Cub so konfiguriert werden kann, dass nur bestimmte Bildschirme angezeigt werden (siehe Abschnitt [Gerätekonfiguration](#)).

Mit dem nächsten Drücken der Multifunktionstaste wird die Anzeige wieder auf den Hauptanzeigebildschirm für die Gaserkennung zurückgesetzt.

4. Was bedeuten die Warnungen und Alarme?

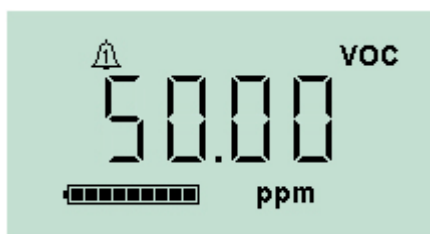


WENN EIN ALARMSTATUS AUSGELOST WIRD, SOLLTE SICH DER BENUTZER AUS DER GEFAHRENUMGEBUNG ZURÜCKZIEHEN UND SICH GEMÄSS DEN GELTENDEN SICHERHEITSBESTIMMUNGEN VERHALTEN.



Wenn die erkannte Gaskonzentration einen Alarm mit hohem Level auslöst, blinken der Bildschirm und die Lampen auf der Geräteoberseite rot.

Das Symbol „Alarm mit hohem Level“ wird auf dem Bildschirm angezeigt.



Wenn die erkannte Gaskonzentration einen Alarm mit niedrigem Level auslöst, blinkt der Bildschirm orange und die Lampen auf der Geräteoberseite rot.

Das Symbol „Alarm mit niedrigem Level“ wird auf dem Bildschirm angezeigt.

Je nachdem, wie der Cub eingerichtet wurde, kann auch ein akustischer Alarm ertönen oder die Einheit vibrieren.

Ist die Alarmverriegelung aktiv, können diese Alarmanzeigen erst dann abgeschaltet werden, wenn der Gaspegel unter den Alarmsprechwert gefallen ist. Andernfalls wird durch einmaliges Drücken der Multifunktionstaste der Alarmton und die Vibration abgeschaltet.

Die Alarmlampen blinken weiterhin. Durch ein zweites Drücken der Multifunktionstaste wird das Blinken der Alarmlampen ausgeschaltet, fangen jedoch wieder an zu blinken wenn die Gaskonzentration über dem Alarmsprechwert liegt.

5. Verwendung der CubPC-Software und Herunterladen von Daten

Überblick

Mit der CubPC-Software können die folgenden Aktionen auf einem PC durchgeführt werden:

- Anzeige der Details zum Cub und Datenlogs herunterladen.
- Voreinstellungen des Cub festlegen
- Den Cub kalibrieren
- Anzeige von Details und Einstellungen der Cub Doc

PC-Mindestanforderungen

Die Software CubPC wird auf einem PC unter Windows Vista, Windows 7 oder Windows 10 ausgeführt.

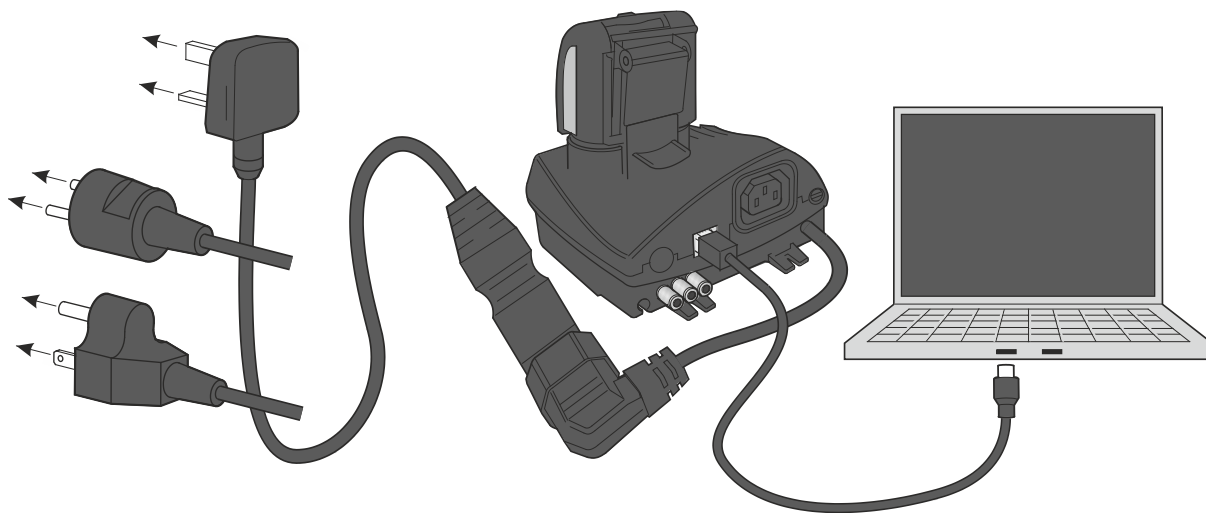
Herunterladen und Installieren

Laden Sie die CubPC-Software von unserer Website herunter:

www.ionscience.com

Dockingstationen und Cubs mit einem PC verbinden

Schließen Sie den PC über das beiliegende USB-Kabel wie unten gezeigt entweder an ein Cub Doc-Datendock oder -Kalibrierungsdock an:



Damit eine USB-Verbindung hergestellt werden kann, muss das Cub Doc eingeschaltet sein (die Lade-LED sollte grün leuchten).

Es sind Netzkabel für die USA, die EU und Australien erhältlich

Die USB-LED am Cub Doc leuchtet:

- Rot, wenn eine physische USB-Verbindung besteht, aber keine Kommunikation mit dem PC hergestellt wurde.
- Gelb, sobald die Kommunikation zustande gekommen ist und die Docking Station und der PC kommunizieren, z. B. während protokollierte Daten vom Cub an den PC übertragen werden.
- Grün, wenn die Kommunikation hergestellt wurde.

Wenn eine Dockingstation erstmals an einen PC angeschlossen wird, auf dem die CubPC-Software installiert wurde, wird die Installation der entsprechenden Gerätetreiber-Software ausgelöst.

Über einen USB-Hub können mehrere Dockingstationen an einen PC angeschlossen werden.

Die CubPC-Software starten



Starten Sie die Software aus der Datei CubPC.exe in dem Ordner, in dem Sie sie installiert haben, oder durch Klicken auf die Verknüpfung auf dem Desktop oder im Startmenü.

Der Cub-Begrüßungsbildschirm wird kurz angezeigt. CubPC wird dann geöffnet, wobei die Cub-Seite angezeigt wird.

Protokollierte Messwerte herunterladen

Wenn Sie den Cub wie zuvor beschrieben an einen PC anschließen, werden alle neu protokollierten Messwerte automatisch heruntergeladen, indem die Software Ihren Cub „ausliest“. Während dieses Vorgangs wechselt die PC-LED an der Dockingstation auf Gelb.

Hauptmenü-Schaltflächen

Diese Schaltflächen werden oben im CubPC-Fenster angezeigt, unabhängig davon, welche Seite Sie gerade betrachten:



Öffnet die [Cub-Seite](#).



Öffnet die [Hilfeseite](#), auf der allgemeine Informationen über die CubPC-Software angezeigt werden, und bietet Zugriff auf technischen Support und Dokumentation.



Öffnet die [Einstellungsseite](#), auf der Einstellungen für die CubPC-Software festgelegt werden können, z. B. Aktionen, die beim Andocken von Cubs durchgeführt werden sollen.



Öffnet die [Dockseite](#), auf der Details zu den angeschlossenen Cub Docs angezeigt und Bereinigungen und Firmware-Updates durchgeführt werden können.



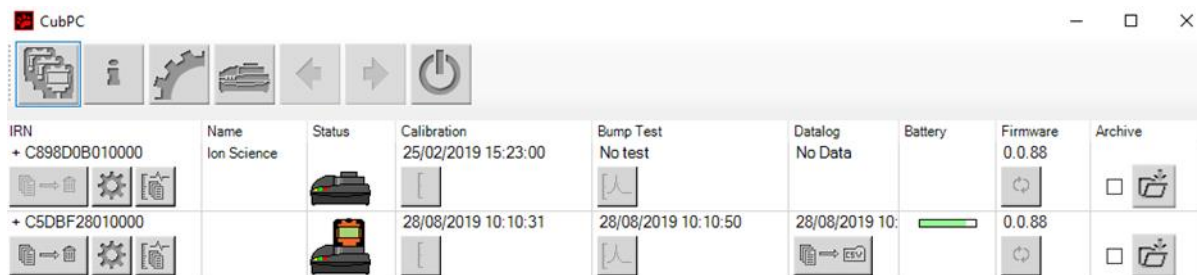
Dient zum Rückwärts- und Vorwärtsblättern in den von Ihnen betrachteten CubPC-Seiten.



Dient zum Verlassen und Schließen von CubPC.

Die Cub-Seite

Die Cubs-Seite wird angezeigt, wenn CubPC geöffnet wird. Sie listet die derzeit und zuvor angeschlossenen Cubs auf.



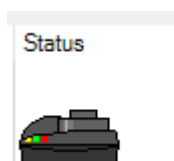
IRN	Name	Status	Calibration	Bump Test	Datalog	Battery	Firmware	Archive
+ C898D0B010000	Ion Science		25/02/2019 15:23:00	No test	No Data		0.0.88	☐
+ C5DBF28010000			28/08/2019 10:10:31	28/08/2019 10:10:50	28/08/2019 10:10:50		0.0.88	☐

Um die Cub-Seite von einer anderen Seite aus zu öffnen, klicken Sie auf diese Schaltfläche:



Wenn mehrere Dockingstationen angeschlossen sind, ist es auf der Seite nicht unbedingt klar, um welche Station es sich jeweils handelt. Um die Station richtig zuzuordnen zu können, klicken Sie auf eines der **Status**-Felder. Die Lade- und Diagnostik-LEDs an dieser Dockingstation blinken einige Sekunden lang violett

Wenn ein Cub an eine Cub Doc-Dockingstation angeschlossen ist, wird dies durch ein Bild unter der Rubrik **Status** angezeigt:



Kein Cub
angeschlossen



Cub angeschlossen

Für jeden angeschlossenen Cub wird Folgendes angezeigt:



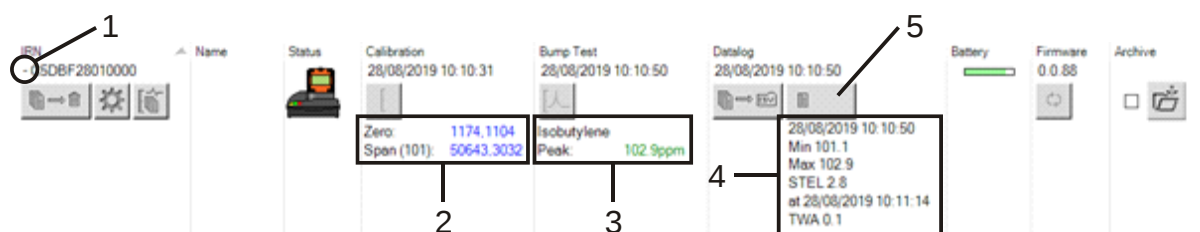
IRN	Name	Status	Calibration	Bump Test	Datalog	Battery	Firmware	Archive
+ C898D0B010000	Ion Science		25/02/2019 15:23:00	No test	Downloading...		0.0.88	☐

- 1 Cub-IRN-Nummer
- 2 Cub-Name (sofern auf der [Geräte-Konfigurationsseite](#) zugewiesen).
- 3 Cub Dok-Status
- 4 Uhrzeit und Datum, zu dem der Cub zuletzt kalibriert wurde
- 5 Uhrzeit und Datum, an dem der Cub zuletzt einem Funktionstest unterzogen wurde
- 6 Uhrzeit und Datum der letzten Datenlog-Übertragung vom Cub und des Zugriffs auf Datenlogs
- 7 Akkuladestand des Cub
- 8 Firmware-Version auf dem Cub
- 9 Option zum [Archivieren von Cub-Aufzeichnungen](#) und Entfernen des Cubs aus der Liste.

Die **Cubs**-Seite enthält auch für jeden Cub die Schaltflächen für:

- [Aufzeichnungen der Daten-Downloads anzeigen](#).
- [Anzeigen der heruntergeladenen Daten](#).
- [Speichern protokollierter Daten in einer CSV-Datei](#).
- [Protokollierte Daten löschen](#).
- [Öffnen der Cub-Konfigurationsseite](#).
- [Den Cub kalibrieren](#).
- [Funktionstest durchführen](#).
- [Update der Cub-Firmware](#).

Zusätzliche Daten und Funktionen für den Cub können durch Klicken auf das Symbol + / - neben der Seriennummer des entsprechenden Cub angezeigt oder verborgen werden. Die zusätzlichen Details werden daraufhin angezeigt:



- 1 Steuerung „+ / -“
- 2 Kalibrierte Null- und Prüfgas-AD-Werte.
- 3 Benutztes Funktionstest-Gas und Spitzenwert.
- 4 Minimale, maximale, STEL- und TWA-Werte, die im letzten Datenlog aufgezeichnet wurden. Sie können zwischen den Datenlogs nach oben/unten blättern.
- 5 Schaltfläche zum [Aufrufen des ausgewählten Datenlogs](#).

Anzeige der Download-Aufzeichnungen

Um die Liste der Daten-Downloads von einem Cub anzuzeigen, klicken Sie auf diese Schaltfläche für

den Cub: 

Daraufhin wird die folgende Seite angezeigt:

C5DBF28010000 - 28/08/2019 10:15:54	Name	Calibration 28/08/2019 10:10:31 Zero: 1174.1104 Span (101): 50643.3032	Bump Test 28/08/2019 10:10:50 Isobutylene Peak: 102.9ppm	Datalog 28/08/2019 10:10:50  28/08/2019 10:10:50 Min 101.1 Max 102.9 STEL 2.8 at 28/08/2019 10:11:14 TWA 0.1	Firmware 0.0.88
+ 28/08/2019 10:19:34		28/08/2019 10:10:31	28/08/2019 10:10:50	28/08/2019 10:10:50 	0.0.88

Ein Datensatz wird für jeden Download von Cub Daten auf den PC angezeigt.

Die angezeigten Download-Aufzeichnungsdaten umfassen: Uhrzeit und Datum jedes Downloads, Cub-Name, Cub-Firmware-Version, Kalibrierungszeit und -datum, Funktionstestzeit und -datum.

Die Spalte **Datenlog** zeigt die Uhrzeit und das Datum des Beginns jedes Datenlogs sowie eine Schaltfläche zum [Speichern protokollierter Daten in einer CSV-Datei](#).

Um weitere Protokolldetails anzuzeigen, klicken Sie auf + am Anfang der Zeile. Die Spalte **Kalibrierung** zeigt dann die Null- und Prüfgasniveaus an, auf die der Cub zu diesem Zeitpunkt kalibriert wurde. Die Spalte **Datenprotokoll** zeigt Minima und Maxima der gemessenen Gas-, STEL- und TWA-Werte.

Die Spalte **Datenprotokoll** enthält außerdem eine zusätzliche Schaltfläche zum [Anzeigen von Details der protokollierten Daten](#).

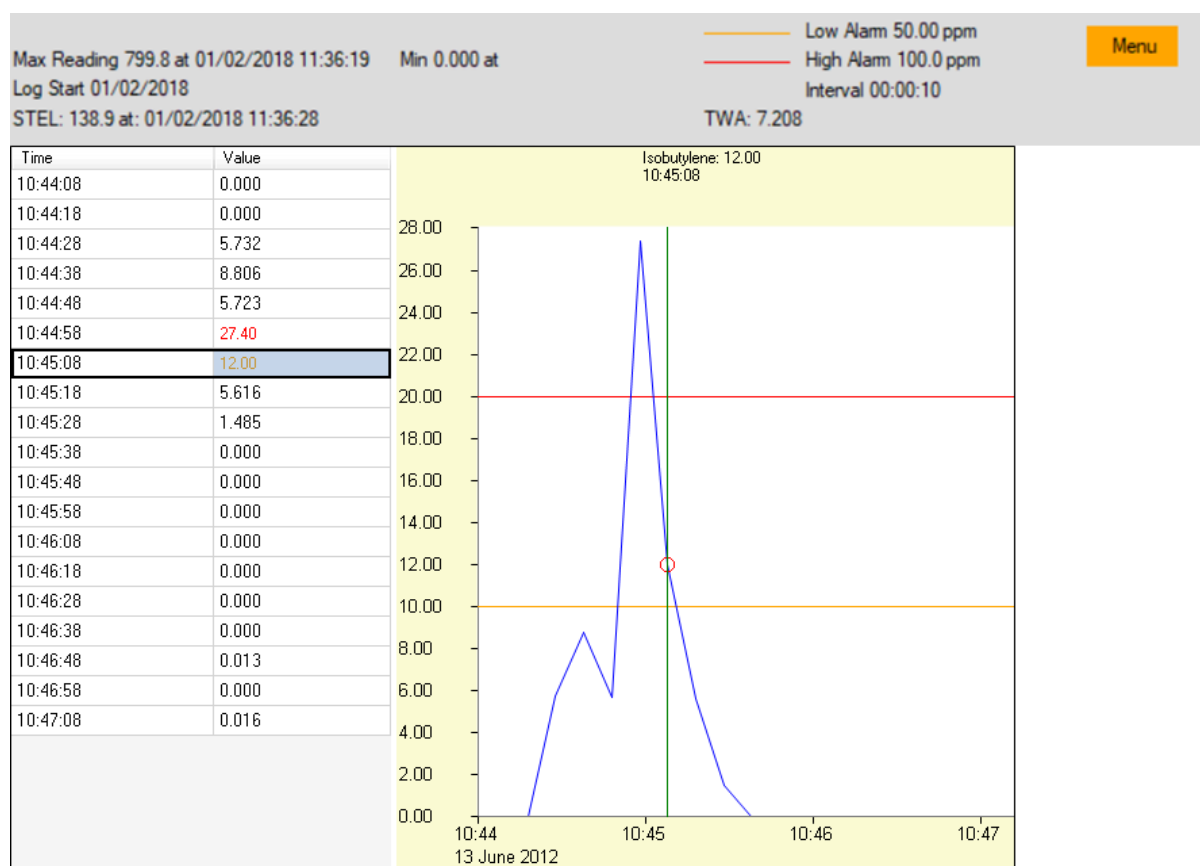
Anzeigen von Details zu den protokollierten Daten

Um Details eines Datenlogs anzuzeigen, drücken Sie diese Schaltfläche in der Spalte **Datenlog**:



Zum Anzeigen des letzten von einem Cub aufgezeichneten Datenlog drücken Sie die gleiche Taste in der **Cub**-Seite für diesen Cub. Die Zahl auf der Schaltfläche gibt an, wie viele Dateien im Cub gespeichert sind.

Anschließend werden die Details zu den im ausgewählten Protokoll aufgezeichneten Messwerte angezeigt. Beispiel:



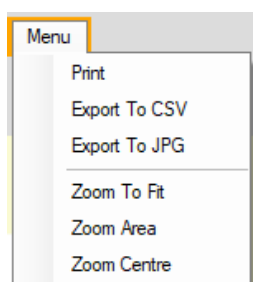
Der obere Bereich zeigt die allgemeinen Details des Protokolls und die Konfiguration des Cub zu diesem Zeitpunkt.

Der Bereich auf der linken Seite listet die Zeit und die Gaskonzentration der einzelnen Messwerte auf. Rote Werte zeigen an, dass der Messwert einen Alarm mit hohem Level ausgelöst hat, orangefarbene Werte, dass der Messwert einen Alarm mit niedrigem Level ausgelöst hat.

Der Bereich auf der rechten Seite zeigt ein Liniendiagramm der Messwerte an. Die blaue Linie kennzeichnet die aufgezeichnete Gaskonzentration. Die roten und orangefarbenen Linien kennzeichnen die entsprechenden hohen und niedrigen Alarmwerte.

Wenn Sie auf einen Datensatz im linken Bereich klicken, erscheint eine vertikale grüne Linie in der Grafik, die den Zeitpunkt der Messung angibt. Über der Linie werden die Gaskonzentration zu diesem Zeitpunkt und die genaue Zeit der Messung angezeigt.

Die Schaltfläche Menü zeigt die folgenden Optionen zum Drucken, Exportieren und Anzeigen der Daten an:



Speichern protokollierter Daten in einer CSV-Datei

Um ein Datenlog in einer CSV-Datei zu speichern, drücken Sie diese Schaltfläche in der Spalte



Diese Option ist auch im Menü oben verfügbar.

Es erscheint ein Windows-Standardfenster „Speichern unter“. Wählen Sie wie gewohnt einen Dateinamen und einen Speicherort für die Datei aus und klicken Sie auf **Speichern**.

Beachten Sie, dass Daten automatisch in einer CSV-Datei gespeichert werden können, wenn ein Cub an eine Dockingstation angeschlossen und diese Option auf der [Einstellungsseite](#) eingestellt ist.

Aufzeichnungen archivieren

Um Cub-Daten zu archivieren und aus der Liste der verbundenen Cubs zu entfernen, aktivieren Sie das Kontrollkästchen **Archive** und klicken Sie auf diese Schaltfläche: 

Die Cub-Daten werden dann im Messgeräte-Ordner auf Laufwerk C: des PC archiviert. Der Cub wird aus der **Cubs**-Seiten-Liste entfernt (bis er wieder mit CubPC verbunden wird).

Protokollierte Daten löschen

Um alle protokollierten Daten auf einem Cub zu löschen, drücken Sie auf die Schaltfläche 

Daraufhin wird eine Meldung angezeigt, die Sie zum Bestätigen des Löschvorgangs auffordert. Sobald Sie diese Meldung bestätigen, wird der Löschvorgang durchgeführt.



Wichtiger Hinweis: Mit der Löschfunktion werden alle erfassten Daten des Cub gelöscht. Vergewissern Sie sich, dass alle Daten, die Sie noch bearbeiten wollen, im CSV-Format exportiert werden, bevor Sie diese Option auswählen.

Upgrades von Firmware und Software

Software-Updates werden über die [Hilfe-Seite](#) installiert.

Zum Aktualisieren der Cub-Firmware klicken Sie auf diese Taste auf der [Cub-Seite](#) unter dem

Firmware-Titel: 



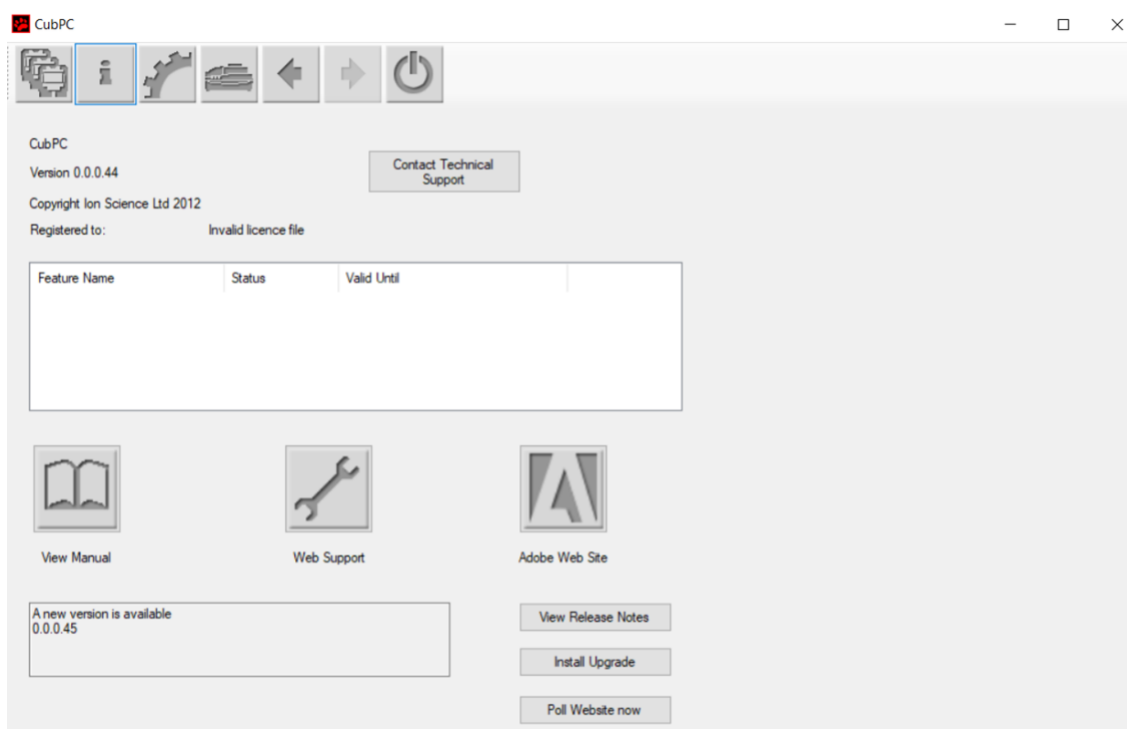
Eine Firmware-Aktualisierung des Cub löscht automatisch alle auf dem Cub protokollierten Daten.

Wenn die Firmware auf dem neuesten Stand ist, geschieht nichts. Ist eine neuere Version verfügbar, wird ein Fortschrittsbalken im **Firmware**-Feld angezeigt, während das Upgrade läuft.

Zum Aktualisieren der Dockingstation-Firmware klicken Sie auf die gleiche Taste auf der [Dock-Seite](#)..

Die Hilfeseite

Klicken Sie auf diese Taste, um die **Hilfe**-Seite zu öffnen:



Die aktuelle Softwareversion wird oben auf der Seite angezeigt, zusammen mit Copyright-Informationen, Lizenznehmer usw.

Hilfe aufrufen

Die Schaltfläche **Handbuch anzeigen** ruft die Seite Handbücher-Seite auf der ION Science-Homepage auf, von der aus dieses Handbuch heruntergeladen werden kann.

Um eine Frage an den Technischen Support zu senden, klicken Sie auf die Schaltfläche **Contact Technical Support** und füllen Sie das angezeigte Formular aus.

Um auf die Support-Webseite von ION Science zuzugreifen, klicken Sie auf die Schaltfläche **Web Support**.

Upgrade der Software

Wenn eine neuere Version der Software zur Verfügung steht, ist dies im Abschnitt links unten auf der Seite angegeben. Zur Installation der neuesten Version klicken Sie auf **Install Upgrade**.

Die Installation wird durchgeführt. Die alte Version der Software wird automatisch heruntergefahren und durch die neue Version ersetzt, die anschließend automatisch startet.

Zum Anzeigen der Versionshinweise der Software klicken Sie auf **View Release Notes**.

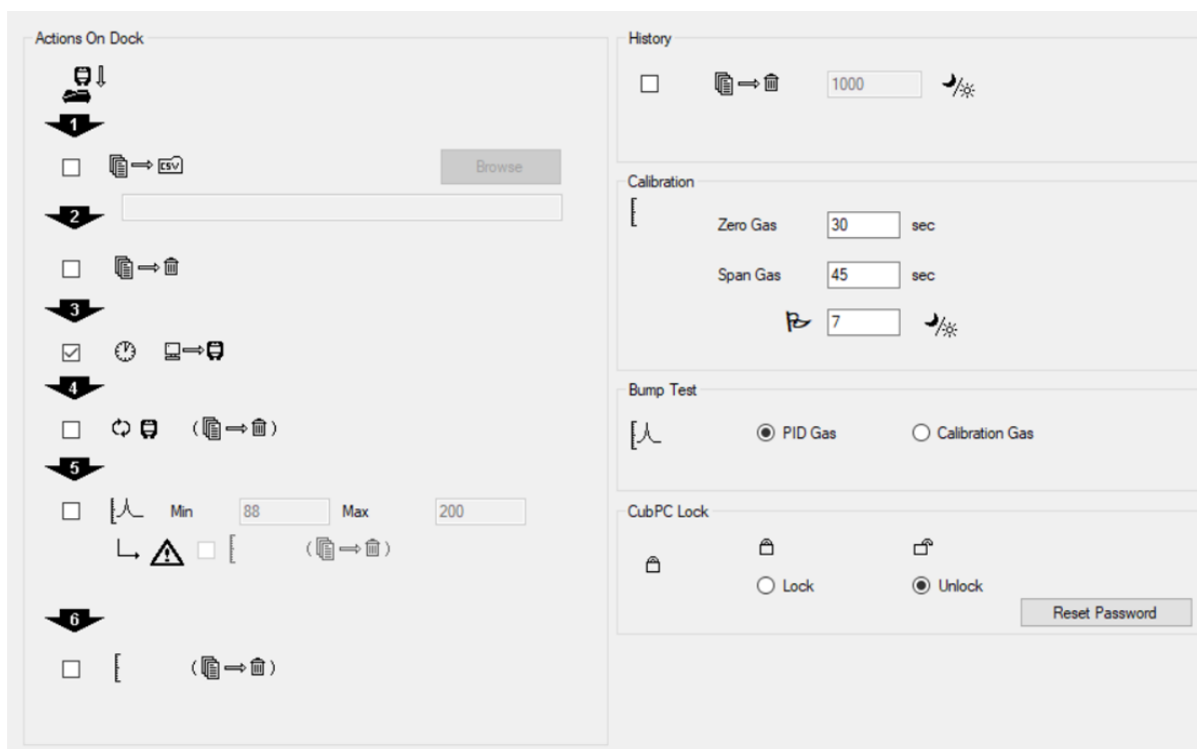
Um zu prüfen, ob ein Upgrade zur Verfügung steht, klicken Sie auf die Schaltfläche **Poll Website now**.

Sonstiges

Wir empfehlen, dieses Handbuch mit dem Adobe Reader anzuzeigen. Die Schaltfläche **Adobe Web Site** öffnet die Download-Seite des Adobe Reader.

Die Einstellungsseite

Klicken Sie auf diese Schaltfläche, um die **Einstellungs**-Seite zu öffnen:

Auf dieser Seite können Einstellungen für die CubPC-Software festgelegt werden, z. B. Aktionen, die beim Andocken von Cubs durchgeführt werden sollen.

Aktionen am Dock

Wenn Sie einen Cub in eine Cub Doc-Dockingstation setzen, werden protokollierte Daten automatisch auf den angeschlossenen PC kopiert. Es können durch Ankreuzen der Kontrollkästchen in diesem Abschnitt auch andere Aktionen durchgeführt werden.

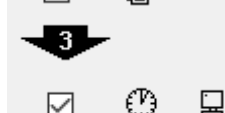


Die Daten des Cub werden im CSV-Format auf den PC übertragen. Der Speicherort für die Datei wird über die Schaltfläche **Durchsuchen** ausgewählt.

Beachten Sie, dass diese Funktion zusätzlich zu dem oben erwähnten automatischen Kopieren protokollierter Daten erfolgt. Diese Daten können mit CubPC angezeigt werden, sie sind jedoch codiert und können nicht bearbeitet werden. Daten, die manuell in CSV-Dateien übertragen werden, können frei bearbeitet und auch von anderer Software geöffnet werden.



Die Daten werden aus dem Cub gelöscht, sobald sie auf den PC übertragen wurden.



Die interne Uhr des Cub wird mit der des PC synchronisiert.

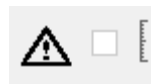


Die Firmware des Cub wird automatisch aktualisiert, wenn ein Update verfügbar ist. **Auf dem Cub gespeicherte Daten werden gelöscht.**

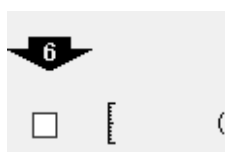


Das Cub durchläuft automatisch einen Funktionstest. **Auf dem Cub gespeicherte Daten werden gelöscht.**

Es können minimale und maximale SPAN-Parameter eingestellt werden, die bei Überschreitung den



Cub automatisch neu kalibrieren. Markieren Sie das Kontrollkästchen



Das Cub wird neu kalibriert. Diese Funktion arbeitet unabhängig vom vorherigen Funktionstest. **Auf dem Cub gespeicherte Daten werden gelöscht.**

Die letzten beiden Aktionen sind nur auf den Kalibrierungs-Dockingstationen verfügbar.

Verlauf

Wenn protokollierte Daten, die älter als eine bestimmte Anzahl von Tagen sind, vom PC gelöscht werden sollen, markieren Sie das Kontrollkästchen im Abschnitt **Verlauf** der Seite und geben Sie die gewünschte Anzahl von Tagen im Feld daneben ein.

Kalibrierung

Einzelheiten zu diesen Einstellungen finden Sie im [Abschnitt Kalibrierung](#).

Funktionstest

Verwenden Sie diese Einstellung, um festzulegen, ob bei Funktionstests das Kalibriergas oder das für den Cub ausgewählte PID-Gas verwendet wird. Weitere Details erfahren Sie unter [Funktionstests](#).

CubPC-Sperre

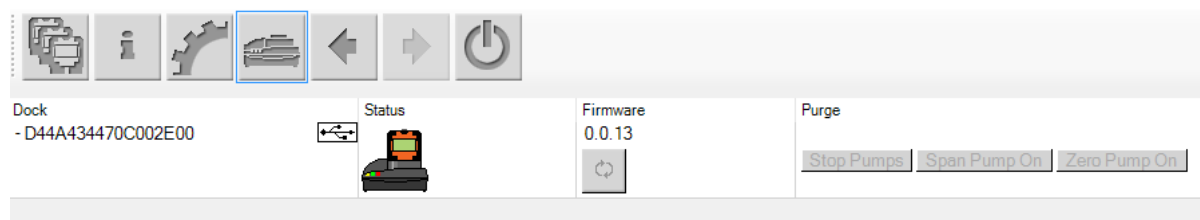
CubPC kann von einem Master-Benutzer gesperrt werden, um unbefugtes Verstellen der Konfiguration oder der Einstellungen zu verhindern.

Um CubPC zu sperren, wählen Sie die Option **Sperren** und geben Ihr Passwort ein. Das Standardpasswort des CubPCs lautet 0000. Das Passwort kann über die Schaltfläche **Passwort zurücksetzen** geändert werden.

Sollten Sie Ihr Passwort vergessen haben, kontaktieren Sie bitte Ion Science, damit wir Ihnen ein Master-Passwort zusenden können. Master-Passwörter werden täglich neu erzeugt und sind nur am Tag der Erstellung gültig.

Dock-Seite

Diese Schaltfläche öffnet die **Dock**-Seite:

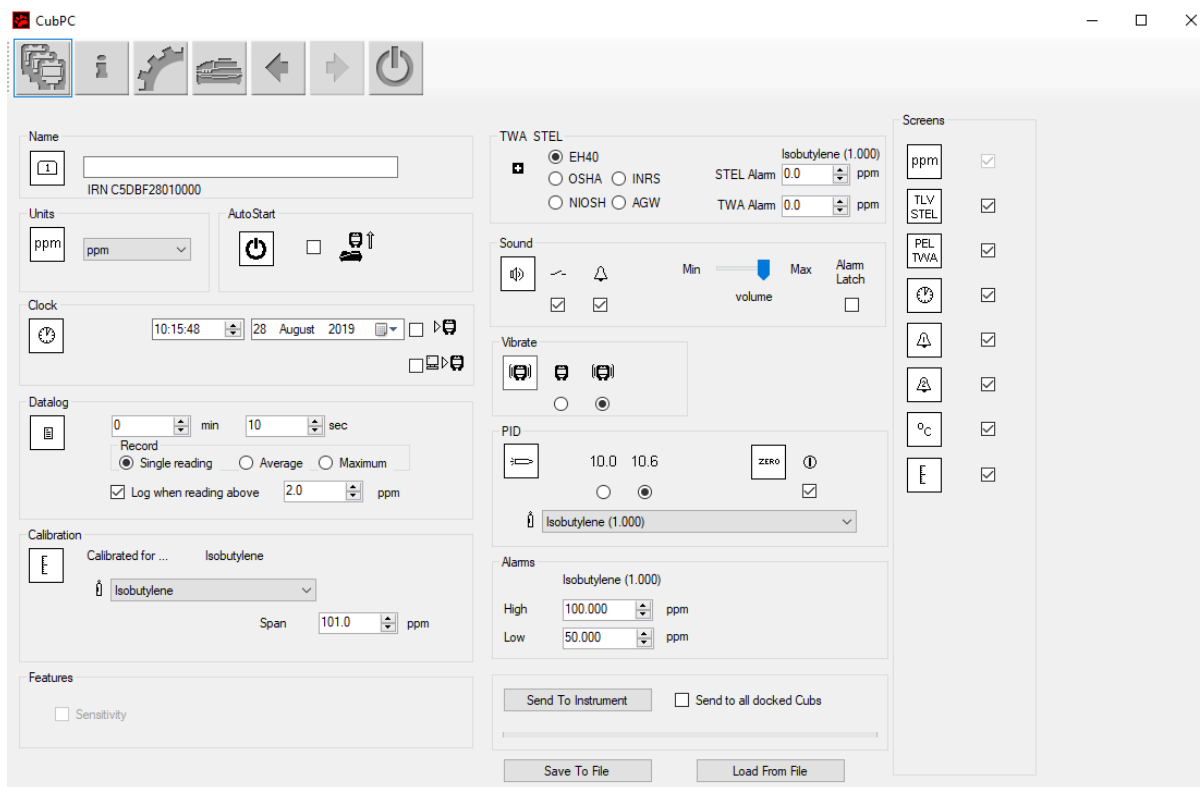


Verwenden Sie diese Seite zur Anzeige von Details und Firmware-Updates der angeschlossenen Cub Docs:

- Die Spalte **Dock** zeigt die Seriennummer jedes Cub Docs an.
- Klicken Sie auf das Symbol , um die Verbindung zu einem Cub Doc zu trennen.
- Auf der [Cub-Seite](#) finden Sie Details zu den **Status**- und **Firmware**-Spalten.
- Die Schaltflächen der Spalte **Purge** dienen nur der Diagnostik.

6. Gerätekonfiguration

Zum Konfigurieren eines Cub klicken Sie auf die Taste  auf der Cub-Seite dieses Cub. Die folgende Seite wird angezeigt:



Name



Falls erforderlich, geben Sie in diesem Feld einen Namen für den Cub ein.

Einheiten



Als Maßeinheit kann parts per million (ppm) oder Milligramm pro Kubikmeter (mg/m^3) ausgewählt werden.

Auto-Start



Aktivieren Sie das Kontrollkästchen, wenn der Cub automatisch starten soll, sobald er von der Dockingstation entfernt wird.

Uhr



Stellen Sie die Uhrzeit und das Datum ein und markieren Sie das Kästchen rechts von den Feldern , um die Uhrzeit des Cub einzustellen.

Alternativ dazu können Sie auch das untere Kästchen  anklicken, um Ihren Cub mit der Uhrzeit an Ihrem Computer zu synchronisieren.

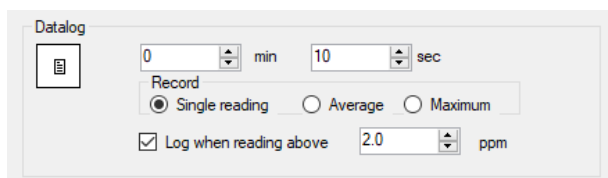
Datenlog



In diesem Bereich stellen Sie das Intervall zwischen den Messungen ein. Das zulässige Mindestintervall beträgt eine Sekunde. Der Benutzer kann wählen zwischen:

- **Single:** Ein Datenpunkt wird entsprechend der gewünschten Abtastfrequenz aufgezeichnet, z. B. ein Live-Datenpunkt alle 10 Sekunden
- **Durchschnitt:** der Durchschnittswert der über die gewählte Zeitfrequenz aufgezeichneten Datenpunkte, z. B. die durchschnittliche Konzentration zwischen den Messungen
- **Maximum:** die maximale Konzentration zwischen den Messungen über die gewählte Zeitfrequenz

Der Cub kann so konfiguriert werden, dass die Datenprotokollierung beginnt, sobald die Konzentrationswerte einen vordefinierten Wert erreicht haben. Die Datenprotokollierung endet, sobald die Werte unter diese Konzentration fallen. Die aufgezeichneten Daten werden als eine Daten-Session angezeigt, bis das Gerät neu gestartet wird. Die exportierte CSV-Datei gibt auch an, wie oft der Gerätemesswert die Auslöseschwelle des Datenlogs überschritten hat.




Wichtiger Hinweis: Ist der Speicher des Cub voll, werden die ältesten Daten automatisch mit neuen Datenlogs überschrieben. Die Daten werden zu einem kompletten Datensatz zusammengeführt, beginnend bei den ältesten verfügbaren Datenpunkten.

Kalibrierung



Einzelheiten zu diesen Einstellungen finden Sie im [Abschnitt Kalibrierung](#).

Merkmale

PPM-Cubs können automatisch über eine Internetverbindung auf PPB aktualisiert werden. Der Kunde kann ein Upgrade bei seinem Händler oder Lieferanten erwerben. Nach dem Kauf des

Upgrades muss das Messgerät an einen Computer mit CubPC-Software angeschlossen werden. Der Cub wird dann automatisch über die Internetverbindung aktualisiert.

TWA STEL



Wählen Sie mit den Optionsschaltflächen den entsprechenden Regulierungscode aus, nach dem Sie arbeiten.

In den Feldern **TWA Alarm** und **STEL Alarm** kann der Benutzer bei Bedarf einen niedrigeren (also strengeren) Wert als die voreingestellten TWA- und STEL-Alarmpegel eingeben.

Geräusch



Die Lautstärke wird per Schieberegler eingestellt.



Wird das Kontrollkästchen **Schalter** aktiviert, piept der Cub bei jedem Drücken der Multifunktionstaste.



Wird das Kontrollkästchen **Alarm** aktiviert, werden die benutzerdefinierten Alarme des Cub bei Überschreitung der Alarmgrenzen ausgelöst.



(Kontrollkästchen aktiviert): Die Multifunktionstaste schaltet den Alarm bei Überschreitung der unteren oder oberen Alarmgrenze nicht aus.

- Fällt der Alarm unter den Ansprechwert, bleibt der Alarm an, bis die Multifunktionstaste gedrückt wird. Das erste Drücken der Multifunktionstaste deaktiviert den Tongeber, das zweite Drücken schaltet die LEDs aus.
- Der Alarm wird wieder aktiviert, sobald das Signal den Alarmpegel wieder überschreitet.



(Kontrollkästchen deaktiviert): Ist der Cub im Alarmzustand (Signal > Alarmpegel), können die Tongeber und LEDs ausgeschaltet werden. Der erste Druck auf die Multifunktionstaste deaktiviert die Tongeber, der zweite Druck schaltet dann die LEDs aus (gegenwärtiges Verhalten).

- Wenn das Signal den unteren Alarm unterschreitet, stoppt der Alarm (LED und Tongeber).
- Der Alarm wird wieder aktiviert, sobald das Signal den Alarmpegel wieder überschreitet.

Vibration



Wählen Sie die erste Optionsschaltfläche, um den Cub so einzustellen, dass er bei einem Alarm nicht vibriert. Wählen Sie die zweite Optionsschaltfläche, um den Cub so einzustellen, dass er bei einem Alarm vibriert.

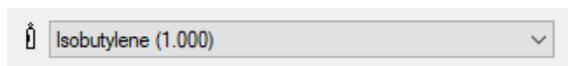
PID



Wählen Sie den PID-Lampentyp aus den beiden Optionen aus. Vergewissern Sie sich, dass die ausgewählte Lampe der im Cub entspricht.

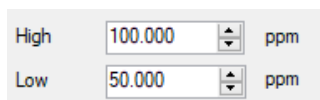


Um den Cub beim Start auf Auto-Null zu setzen, aktivieren Sie das Kontrollkästchen. Dies ist die Standardeinstellung. Deaktivieren Sie das Kontrollkästchen, um stattdessen den Kalibrierungs-Nullpunkt zu verwenden. ION Science empfiehlt, nach Möglichkeit Standardeinstellungen zu verwenden.



Wählen Sie Gastyp und RF (Response Factor/Korrekturfaktor) aus der Dropdown-Liste aus.

Alarme



Geben Sie in diesem Abschnitt den oberen und den unteren Alarmpegel für das ausgewählte Gas ein.

Bildschirme

ppm	☒
TLV STEL	☒
PEL TVWA	☒
	☒
	☒
	☒
°C	☒
F	☒

Aktivieren oder deaktivieren Sie in diesem Abschnitt die Kontrollkästchen, um anzugeben, welche Bildschirme im Cub angezeigt werden sollen. Weitere Details erfahren Sie unter [Anzeigebildschirme](#).

An das Messgerät senden

Wenn Sie die erforderliche Konfiguration vorgenommen haben, drücken Sie die Taste **Send to Instrument**.

Dieselbe Konfigurations-Datei kann gleichzeitig an mehrere angedockte Cubs geschickt werden, indem das Kontrollkästchen **Send to all docked Cubs** aktiviert und dann auf die Schaltfläche **Send to Instrument** geklickt wird.

- Die USB-LED an der Dockingstation wechselt auf Gelb, während die neuen Einstellungen auf den angeschlossenen Cub übertragen werden.

Wenn die Meldung „There was a problem sending to the instrument“ („Beim Senden an das Gerät gab es ein Problem“) erscheint:

- Beenden Sie die CubPC-Software.
- Starten Sie die CubPC-Software neu.
- Wiederholen Sie die Anweisung „Send to Instrument“.
- Wenn Ihr PC noch immer nicht auf den Cub schreiben kann, wenden Sie sich an Ihren Händler oder an Ion Science Ltd.

Um eine Konfigurationsdatei zur späteren Verwendung zu speichern, wählen Sie die Schaltfläche **Save To File**. Bitte beachten Sie, dass der Gerätenamen und die Zeit- und Datumseinstellungen nicht gespeichert werden. Um eine gespeicherte Konfigurationsdatei wiederherzustellen, um sie an einen Cub zu senden, wählen Sie die Schaltfläche **Load From File** und dann **Send to Instrument**.

7. Kalibrierung

Kalibrierungseinrichtung

ION Science Ltd bietet einen Kalibrierungsservice einschließlich Zertifikat zur Bestätigung der Kalibrierung von Geräten nach den landesüblichen Standards. Ein Kalibrierungskit ist bei Ihrem Händler, der Servicezentrale oder auf der Website von ION Science erhältlich:

<https://www.ionscience.com/products/calibration-kit/>

ION Science Ltd. empfiehlt das jährliche Einsenden aller Geräte für die jährliche Wartung und Kalibrierung.

Kalibrierung – Übersicht

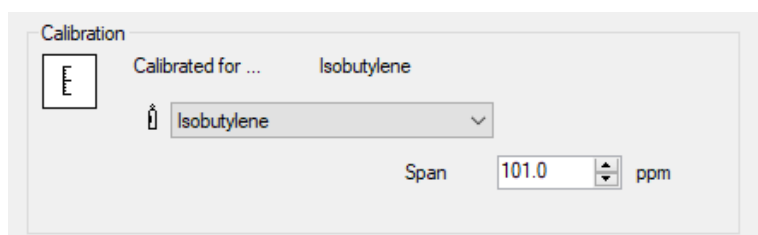
Der Cub wird bei ION Science nach der Fertigung kalibriert. Bitte beachten Sie, dass durch eine spätere Kalibrierung die Werkskalibrierung überschrieben wird. Der Cub hat ab Werk die Voreinstellung für Isobutylen-Gas. Die Messgeräte sind ab Werk gegen Isobutylen kalibriert, und alle Reaktionsfaktoren sind entsprechend eingestellt.

Wegen der linearen Ausgabe des Ion Science PID-Detektors wird eine Zweipunkt-Kalibrierung verwendet. Der Cub skaliert seine lineare Ausgabe über einen NULL-Pegel (Reinluft-Referenz) und die benutzerdefinierte Gaskonzentration SPAN 1.

Der Cub kann entweder durch Anschluss an ein Cub Doc-Kalibrierungsdock oder über einen Fernkalibrieradapter kalibriert werden.

Cub-Kalibrierungseinstellungen

Bevor Sie einen Cub kalibrieren, richten Sie zunächst die Parameter auf der [Konfigurationsseite in CubPC](#) ein:



Wählen Sie in der Dropdown-Liste das Gas aus, für das der Cub kalibriert ist.

Um das Prüfgas einzustellen, für das der Cub kalibriert wird, geben Sie die Konzentration in ppm in das Feld **Span** ein.

Kalibrierung mittels Cub Doc

Cub Doc-Kalibrierungseinstellungen

Bevor Sie den Cub kalibrieren, richten Sie zunächst die Parameter auf der [Einstellungsseite in CubPC](#) ein:

Calibration

Zero Gas

30

sec

Span Gas

45

sec

7

days

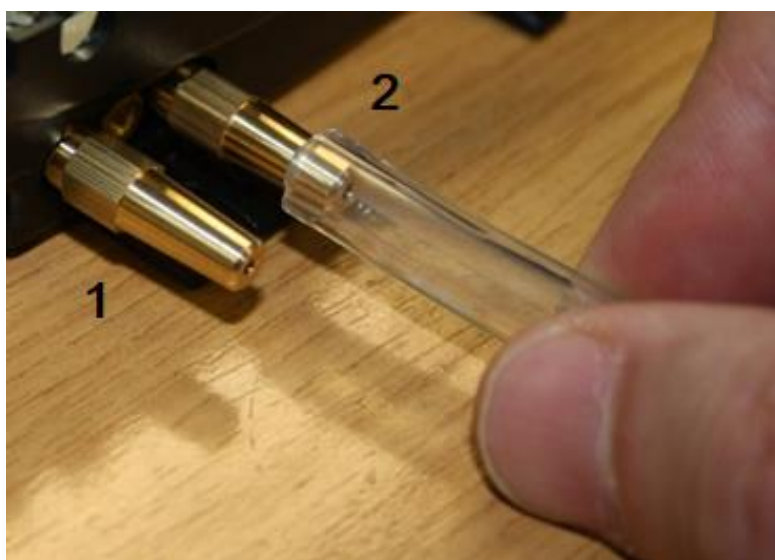
Geben Sie sowohl im Feld **Zero Gas** („Nullgas“) als auch im Feld **Span Gas** („Prüfgas“) die Anzahl der Sekunden ein, in denen das Nullgas und das Prüfgas an einen angeschlossenen Cub geschickt werden sollen, wenn er kalibriert wird.

Um die Kalibrierungs-Erinnerung für den Benutzer einzustellen, geben Sie im unteren Feld die Anzahl der Tage ein, für die die Kalibrierungen gültig sind. Wenn ein Cub angedockt und von CubPC ausgelesen wird, signalisiert die Diagnose-LED am Cub Doc folgendermaßen: rot, wenn keine gültige Kalibrierung vorliegt, gelb, wenn die Kalibrierung veraltet ist, und grün, wenn die Kalibrierung aktuell ist.

Cub Doc-Kalibrierungsvorgang

Vergewissern Sie sich, dass Sie Gaszylinder, Regler und Null-Kohlefilter zur Hand haben, bevor Sie den Vorgang starten. Alternativ dazu kann auch saubere Luft als Nullgas verwendet werden. Machen Sie sich vorher mit dem Kalibrierungsvorgang vertraut.

1. Schließen Sie Null- und Prüfgas an, indem Sie 5-mm-Tygon-Leitungen auf die Kalibrieranschlüsse an der Rückseite des Kalibrierungs-Cub Docs schieben. Schließen Sie das Nullgas am linken Anschluss (1) und das Prüfgas am rechten Anschluss (2) an (der mittlere Anschluss wird nicht verwendet).



- Die Null- und Kalibrierzeiten werden durch die Leitungslänge zwischen der Gasquelle und dem Kalibrierungs-Dock beeinflusst. Für beste Ergebnisse empfiehlt ION Science, die Leitungslängen auf ein Minimum zu reduzieren; je kürzer, desto weniger Gas wird benötigt.

- Bei der Tabelle unten wird eine 5-mm-ID-Tygon-Leitung vorausgesetzt.

Leitungslänge	Nullzeit (Sek.)	Kalibrierzeit (Sek.)
100 mm	10	22
200mm	12	24
300mm	14	26
400mm	16	28
500mm	18	30
600mm	20	32

- Die Mindestgaskonzentration beträgt 2 ppm. Zur Gasversorgung des Kalibrierungs-Docks müssen Regler für bedarfsgesteuerten Durchfluss verwendet werden. Sie müssen 0,3 Liter pro Minute liefern können (300 ml/min). Das Dock zieht so viel Gas aus dem Regler, wie es benötigt (ca. 200 ml/min).



- Klicken Sie auf der [Cub-Seite](#) auf diese Taste, um den Cub zu kalibrieren:

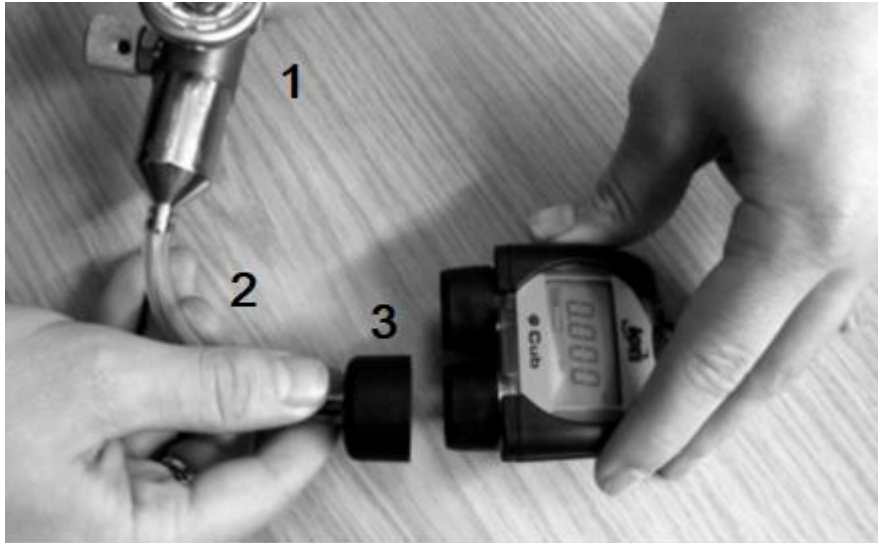
- Der Kalibrierungsvorgang beginnt. Das Kalibrierungs-Dock pumpt Nullgas und anschließend Prüfgas zum Sensor. War die Kalibrierung erfolgreich, erscheint in der Spalte **Kalibrierung** ein Datums-/Zeitstempel. Die Werte werden grün dargestellt.
- Schlägt die Kalibrierung fehl, erscheinen die Werte in Rot und eine Meldung mit der Fehlerursache:
 - Invalid** („Ungültig“): Wenn der Cub mit der Dockingstation verbunden wird, erscheint diese Meldung, um den Benutzer darauf hinzuweisen, dass der Cub keine gültige Kalibrierung hat. Dieser Fehler liegt auch dann vor, wenn während der Kalibrierung ein Kommunikationsfehler auftritt.
 - Span too low** („Prüfgas zu gering“): Die Prüfgaskonzentration reicht nicht aus.
 - Zero too high** („Nullgas zu hoch“): Der Nullwert ist zu hoch, z. B. durch Ansaugen verschmutzter Luft.
 - Lamp fail** („Lampenfehler“): Keine Lampenzündung.
- Falls eine Kalibrierung ungültig ist, kehrt der Cub zu der vorherigen Kalibrierung zurück.

Fernkalibrierung

Hierzu wird Folgendes benötigt:

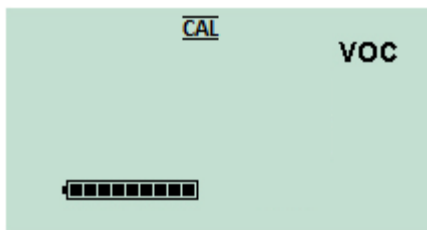
- Versorgung mit sauberer Umgebungsluft oder eine Flasche synthetische Pressluft mit einem Flussregler für 0,3 Liter pro Minute (1).
- Eine Flasche komprimiertes Prüfgas mit einem Flussregler für 0,3 Liter pro Minute (1).
- Fernkalibrieradapter (3).

- Geeignete Tygon-Leitungen, um die Gase an den Fernkalibrieradapter zu leiten (2).



Wichtiger Hinweis: Silikonleitungen sollten nach Möglichkeit nicht eingesetzt werden, da VOC-Gase die Leitungswandung durchdringen könnten.

Fernkalibriervorgang



Rufen Sie den [Fernkalibrierbildschirm](#) des Cub auf.

Halten Sie die Multifunktionstaste gedrückt, bis der Cub piept und lassen Sie sie dann sofort los, um ihn nicht auszuschalten.



Dadurch wird die Nullphase des Vorgangs eingeleitet. Der Bildschirm zeigt eine „0“ an.

Schließen Sie die Versorgung mit sauberer Umgebungsluft bzw. eine Flasche mit synthetischer Druckluft an.

Schalten Sie die Gasversorgung ein und drücken Sie anschließend die Multifunktionstaste.



Der Bildschirm wechselt und zeigt den aktuellen Messwert des Sensors an. *Diese Zahl bezieht sich nicht auf die Gaskonzentration, sondern weist nur darauf hin, dass der Sensorausgang sich verändert.*

Der Wert sollte sinken. Sobald er sich nicht mehr ändert, drücken Sie die Multifunktionstaste, um diesen Wert zu übernehmen. Der Bildschirm blinkt kurz.

Schalten Sie die synthetische/saubere Luftversorgung aus und ziehen Sie sie ab.



Drücken Sie die Multifunktionstaste, um zum Prüfgas zu schalten. Der Bildschirm zeigt ein „S“ an.

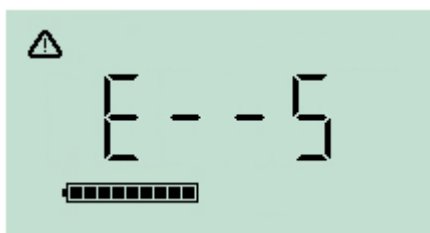
Schließen Sie die Prüfgasversorgung an. Schalten Sie die Gasversorgung ein und drücken Sie dann die Multifunktionstaste.



Der Bildschirm wechselt und zeigt den aktuellen Messwert des Sensors an. *Diese Zahl bezieht sich nicht auf die Gaskonzentration, sondern weist nur darauf hin, dass der Sensorausgang sich verändert.*

Der Wert sollte steigen. Sobald er sich nicht mehr ändert, drücken Sie die Multifunktionstaste, um diesen Wert zu übernehmen. Der Bildschirm blinkt kurz.

Schalten Sie das Prüfgas aus und ziehen Sie es ab.



Falls keine wesentliche Differenz zwischen dem Null- und dem Kalibrierungspegel liegt, ist die Kalibrierung ungültig, und „E- -5“ wird angezeigt. In diesem Fall werden die vorherigen Kalibrierungswerte verwendet.

Am Ende der Kalibrierungssequenz kehrt der Cub zum normalen VOC-Betrieb zurück.



Wichtiger Hinweis: Überprüfen Sie vor der Durchführung eines Funktionstests immer die Kalibrierung im normalen Betriebsmodus. Verwenden Sie das gleiche Null- und Prüfgas zum Kalibrieren, und vergewissern Sie sich, dass die richtigen Messwerte angezeigt werden.

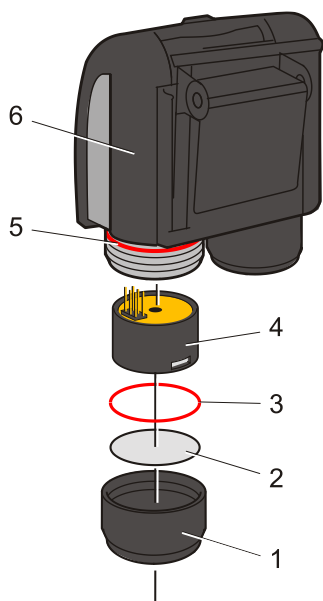
8. Wartung

Firmware- und Software-Updates

Siehe [Upgrades von Firmware und Software](#).

Filterwechsel

Die Filterscheibe sollte alle 100 Betriebsstunden gewechselt werden – bei besonders staubigen oder feuchten Einsatzbedingungen auch früher. Um eine Kontamination der Filterscheiben zu vermeiden, sollten diese nur in einer sauberen Umgebung mit sauberen Händen und Geräten gewechselt werden.



Halten Sie den Cub wie abgebildet aufrecht.

Zum Wechseln der Filterscheibe (2) schrauben Sie die Sensorabdeckung (1) ab und entfernen Sie sie unter Verwendung von Handschuhen den O-Ring (3) und die Filterscheibe (2).

Setzen Sie vorsichtig eine neue Filterscheibe (2) und dann einen neuen O-Ring (3) in die Sensorabdeckung ein.

Filterscheiben oder O- Ringe dürfen unter keinen Umständen wieder verwendet werden, nachdem sie aus dem Gerät entfernt wurden.

Vergewissern Sie sich, dass der obere O-Ring (5) noch richtig sitzt.

Prüfen Sie anschließend die richtige Position der Filterscheibe (2) und des O-Rings (3), und schrauben Sie die Sensorabdeckung (1) auf das Gerätegehäuse (6). Ziehen Sie die Schraube nicht zu fest an.



Sind Filterscheibe, Filterscheiben-O-Ring und der obere O-Ring richtig angebracht, hat der Cub die IP-Schutzart IP65. Werden Filterscheibe und O- Ringe abgenommen, sinkt die IP-Schutzart auf IP64.

Wassereintritt

Wenn der tragbare Cub in Wasser getaucht oder bespritzt wurde, nehmen Sie den MiniPID 2-Sensor zum Trocknen heraus und ersetzen Sie wie zuvor beschrieben die Filterscheibe.

Lampenreinigung und Wechsel des Elektrodenpakets



Der Cub ist ein sehr empfindlicher Detektor. Die internen Komponenten dürfen nur mit sauberen Händen und sauberen Werkzeugen berührt werden. Die Lampe des Cub ist zerbrechlich. Gehen Sie sehr vorsichtig damit um. Berühren Sie niemals das Fenster und lassen Sie die Lampe nicht fallen.

Wann muss die Lampe gereinigt oder ausgetauscht werden?

Der Cub-PID nutzt eine Ultraviolett-Lichtquelle zur Ionisierung von VOC-Gasen, während diese das Lampenfenster passieren. Dieser Prozess kann eine feine Kontaminationsschicht auf dem Detektorfenster verursachen; diese Schicht muss regelmäßig entfernt werden.

- Bei normaler Verwendung sollte die Lampe alle 100 Stunden gereinigt werden (bei einer Konzentration von 30 ppm über 100 Stunden). Wird der Cub in einer stark gasbelasteten Umgebung eingesetzt, sollte die Lampe öfter gereinigt werden.
- Bitte beachten, dass manche Ester, Amine und halogenierte Substanzen das Verschmutzen des Fensters beschleunigen. In solchen Fällen kann eine Reinigung alle 20 Betriebsstunden erforderlich sein.

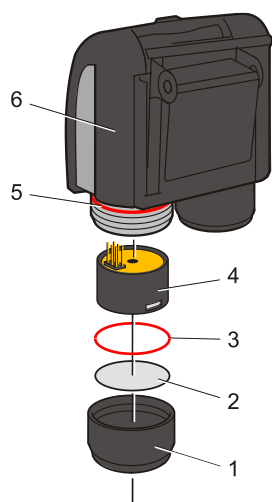
- Die Reinigungsfrequenz hängt auch von den eingestellten Alarmpegeln sowie den vorherrschenden Umgebungsbedingungen ab.
- Beschädigte Lampen müssen sofort ausgetauscht werden. Verwenden Sie den Cub nicht mit einer beschädigten Lampe.

Wann muss das Elektrodenpaket ausgetauscht werden?

Wenn Sie den Cub in Umgebungen mit hoher Luftfeuchtigkeit verwenden, zeigt der PID eventuell zunehmend unerwartete Ergebnisse an. Dies rührt daher, dass Staub oder andere kleine Partikel im Detektor hydratisiert werden, was dazu führt, dass diese Partikel ein Signal zwischen den Elektroden übertragen.

Das Problem kann durch den Austausch des Elektrodenpakets behoben werden.

Entfernen des MiniPID-Sensors



Vor der Reinigung oder dem Austausch der Lampe muss der MiniPID-Sensor entfernt werden.

Vergewissern Sie sich zunächst, dass der Cub ausgeschaltet ist und dass Sie sich in einer sauberen Umgebung aufhalten, damit die Sensorkomponenten nicht durch Staub, Öl oder Fett kontaminiert werden.

Entfernen Sie die Sensorabdeckung (1). Sie kann mit den Fingern abgeschraubt werden.

Nehmen Sie das MiniPID 2-Sensorgehäuse (4) vorsichtig aus dem Gerätegehäuse (6).



Bringen Sie die „Zacken“ des mitgelieferten speziellen MiniPID-Elektrodenpaket-Ausbauwerkzeugs in die entsprechenden Schlitze an der Seite des MiniPID 2-Sensorgehäuses.

Verwenden Sie den Zeigefinger, um das weiße Elektrodenpaket zu fixieren (die inneren Teile des Sensors sind federbelastet). Drücken Sie das Werkzeug zusammen, um das Elektrodenpaket zu lösen.

Austausch des MiniPID-Elektrodenpakets

Nun kann das MiniPID-Elektrodenpaket ausgetauscht werden.

Entsorgen Sie das entfernte (alte) Elektrodenpaket und entfernen Sie vorsichtig die Lampe, falls noch angebracht.

Machen Sie eine Sichtprüfung des Lampen-Antastfensters (die obere ebene Fläche der Lampe). Ist eine Reinigung erforderlich, verfahren Sie wie unten beschrieben.

Legen Sie das Elektrodenpaket mit der ebenen Fläche nach unten auf eine saubere, glatte Oberfläche. Drehen Sie das Ende des Antastfensters der Lampe vorsichtig in den O-Ring um die Mulde an der Unterseite des Elektrodenpakets. Das Lampenfenster sollte nun bündig im Elektrodenpaket liegen.



Dieses Vorgehen stellt sicher, dass die Lampe fest im Elektrodenpaket gehalten wird, wobei das Antastfenster mit den Elektroden auf gleicher Höhe liegt, um konsistente und zuverlässige VOC-Messungen zu erzielen. Die Platzierung der Lampe mit anderen Mitteln liefert wahrscheinlich unzuverlässige Ergebnisse, weil der O-Ring im Elektrodenpaket zwischen der Fensterfläche und dem Elektrodenpaket eingeklemmt wird.

Richten Sie den Sensorkörper vorsichtig über dem Elektrodenpaket plus Lampe aus. Drücken Sie den Sensorkörper nach unten, um die Baugruppe zu sichern – Sie sollten zwei Klicks hören.

Setzen Sie das MiniPID 2-Sensorgehäuse (4) vorsichtig in das Gerätegehäuse (6).

Prüfen Sie anschließend die richtige Position der Filterscheibe (2) und des O-Rings (3), und schrauben Sie die Sensorabdeckung (1) auf das Gerätegehäuse (6). Ziehen Sie die Schraube nicht zu fest an.

Das Gerät MUSS jetzt neu kalibriert werden.

Entfernen und Prüfen der Lampe



Der Cub ist ein sehr empfindlicher Detektor. Die internen Komponenten dürfen nur mit sauberen Händen und sauberen Werkzeugen berührt werden. Die Lampe des Cub ist zerbrechlich. Gehen Sie sehr vorsichtig damit um. Berühren Sie niemals das Fenster und lassen Sie die Lampe nicht fallen.

Nach dem zuvor beschriebenen Entfernen des Elektrodenpakets kann nun die Lampe vorsichtig entfernt werden:

- Wird die Lampe im Elektrodenpaket gehalten, ziehen Sie sie vorsichtig aus dem O-Ring um die Mulde an der Unterseite des Elektrodenpakets heraus.
- Sitzt die Lampe im Sensorgehäuse, kann sie gegriffen und herausgezogen werden oder das Sensorgehäuse kann umgedreht und die Lampe herausgekippt werden.

Eine Inspektion der Lampe ergibt eventuell eine Kontaminationsschicht auf dem Antastfenster. Sie verursacht einen „Blauton“. Um dies zu überprüfen, halten Sie die Lampe vor eine Lichtquelle und blicken Sie schräg über die Fensteroberfläche.

Reinigen Sie die Lampe bei Bedarf.

Reinigung der Lampe

Reinigen Sie das Fenster mit dem mitgelieferten PID-Lampenreinigungsset. Der Cub 10.6 eV und der Cub TAC werden mit einem PID-Lampenreinigungsset geliefert, mit dem das Lampenfenster gereinigt werden sollte.



DAS REINIGUNGSMITTEL ENTHÄLT ALUMINIUMOXID IN FORM EINES SEHR FEINEN PULVERS. DIES KANN ZU REIZUNGEN DER ATEMWEGE UND DER AUGEN FÜHREN.

(CAS Nummer 1344-28-1).

Ein vollständiges Sicherheitsdatenblatt MSDS ist auf Anfrage von ION Science Ltd verfügbar. Die wichtigsten Punkte sind nachfolgend zusammengefasst:

Handhabung:

- Atmen Sie Dämpfe oder Staub nicht ein. Vermeiden Sie Kontakt mit Haut, Augen und Kleidung.
- Tragen Sie geeignete Schutzkleidung.
- Halten Sie die gängigen Grundsätze der Industriehygiene ein: Waschen Sie nach der Verwendung und bevor Sie essen, trinken, rauchen oder Kosmetika auftragen, Gesicht und Hände gründlich mit Wasser und Seife.
- Die Substanz hat ein TVL(TWA) von 10 mg/m³.

Lagerung:

- Bringen Sie nach Verwendung des Reinigungsmittels unbedingt den Deckel wieder an.
- Halten Sie den Behälter geschlossen, um zu verhindern, dass er Wasser oder Kontaminationen aufnimmt.

Cub 11.7 eV Lampe:

Verwenden Sie zum Reinigen der Cub 11.7 eV-Lampe wasserfreies Ethanol oder Methanol.

Wenden Sie sich an Technical.support@ionscience.com, um weitere Unterstützung zu erhalten.

Der Reinigungsvorgang ist wie folgt durchzuführen:

1. Öffnen Sie die Ampulle mit der Aluminiumoxid-Polierpaste. Nehmen Sie mit einem sauberen Wattestäbchen eine kleine Menge des Reinigungsmittels auf.

2. Polieren Sie mit diesem Wattestäbchen das Antastfenster der Lampe. Üben Sie beim Reinigen des Antastfensters mit kreisförmigen Bewegungen einen leichten Druck aus. Berühren Sie das Antastfenster niemals mit den Fingern.



3. Fahren Sie mit dem Polieren fort, bis das Wattestäbchen bei der Bewegung über die Fensteroberfläche ein hörbares „Quietschen“ verursacht (normalerweise nach ca.15 Sekunden).
4. Entfernen Sie das restliche Pulver mit einem kurzen Druckluftstoß aus dem Behälter mit sauberer, trockener, ölfreier Luft.
5. Setzen Sie die Lampe wie zuvor beschrieben wieder in das Elektrodenpaket.

Lampe auswechseln



Setzen Sie eine beschädigte Lampe keinesfalls wieder ein.



Das Messgerät MUSS nach einem Wechsel oder einer Reinigung der Lampe neu kalibriert werden.

Nach dem zuvor beschriebenen Entfernen des Elektrodenpakets kann die Lampe ersetzt werden:

Entfernen Sie vorsichtig die Lampe:

- Wird die Lampe im Elektrodenpaket gehalten, ziehen Sie sie vorsichtig aus dem O-Ring um die Mulde an der Unterseite des Elektrodenpakets heraus.
- Sitzt die Lampe im Sensorgehäuse, kann sie gegriffen und herausgezogen werden oder das Sensorgehäuse kann umgedreht und die Lampe herausgekippt werden.

Entsorgen Sie die entfernte (alte) Lampe.

Legen Sie das Elektrodenpaket mit der ebenen Fläche nach unten auf eine saubere, glatte Oberfläche. Drehen Sie das Ende des Antastfensters der neuen Lampe vorsichtig in den O-Ring um die Mulde an der Unterseite des Elektrodenpakets. Das Lampenfenster sollte nun bündig im Elektrodenpaket liegen.



Dieses Vorgehen stellt sicher, dass die Lampe fest im Elektrodenpaket gehalten wird, wobei das Antastfenster mit den Elektroden auf gleicher Höhe liegt, um konsistente und zuverlässige VOC-Messungen zu erzielen. Die Platzierung der Lampe mit anderen Mitteln liefert wahrscheinlich unzuverlässige Ergebnisse, weil der O-Ring im Elektrodenpaket zwischen der Fensterfläche und dem Elektrodenpaket eingeklemmt wird.

Richten Sie den Sensorkörper vorsichtig über dem Elektrodenpaket plus Lampe aus. Drücken Sie den Sensorkörper nach unten, um die Baugruppe zu sichern – Sie sollten zwei Klicks hören.

Setzen Sie das MiniPID 2-Sensorgehäuse (4) vorsichtig in das Gerätegehäuse (6).

Prüfen Sie anschließend die richtige Position der Filterscheibe (2) und des O-Rings (3), und schrauben Sie die Sensorabdeckung (1) auf das Gerätegehäuse (6). Ziehen Sie die Schraube nicht zu fest an.

Das Gerät MUSS jetzt neu kalibriert werden.

Funktionstest

Es sollten regelmäßig Funktionstests mit Ihrem Cub durchgeführt werden, um zu prüfen, ob das Gerät korrekt reagiert und ob die Alarmanzeigen korrekt ausgelöst werden, wenn Gas bei den [in der Konfiguration des Cub festgelegten Alarmpegeln](#) erkannt wird. Funktionstests sollten auch erfolgen, wenn die Alarmgrenzen geändert werden.

Die **Funktionstest**-Optionsschaltflächen (im Feld **Funktionstest** auf der CubPC-[Einstellungs-Seite](#)) werden verwendet, um das Gas festzulegen, das während des Funktionstests verwendet wird; die Optionen sind PID-Gas und Kalibriergas.

Das Funktionstestverfahren folgt einem ähnlichen Verfahren wie bei der Kalibrierung (siehe [Kalibrierungsverfahren mit einem Cub Doc](#)), mit dem Unterschied, dass es durch Drücken der folgenden Schaltfläche auf der [Cubs-Seite](#) für  den zu kalibrierenden Cub eingeleitet wird:

9. Fehlerbehebung

Diagnostik

Fehlercode	Beschreibung	Auflösung
1	Sensor-Konfigurationsfehler	Wenden Sie sich an den Händler
2	Flash-Speicherfehler	Wenden Sie sich an den Händler
3	i2c-Bus-Fehler	Wenden Sie sich an den Händler
4	Fehler i2c-Bus an Kraftstoffanzeige	Wenden Sie sich an den Händler
5	Kalibrierung fehlgeschlagen	1. Kalibrierungseinrichtung überprüfen 2. Anschluss Kalibriergas am Kalibrierungs-Dock überprüfen 3. Wenden Sie sich an den Händler
6	Sensor-Strom	Wenden Sie sich an den Händler
7	Lampenzündung fehlgeschlagen	1. Elektrodenpaket austauschen 2. Lampe austauschen 3. Wenden Sie sich an den Händler
8	i2c ADC-Fehler	Wenden Sie sich an den Händler
9	Fehler ADC-Bereich	Wenden Sie sich an den Händler
11	Die Innentemperatur des Cub ist zu hoch	Der Cub stoppt den Ladevorgang, bis die Temperatur unter 45 °C liegt. Lassen Sie das Gerät im Dock abkühlen, oder bringen Sie es in eine kühlere Umgebung
A	Problem mit dem PID-Sensoranschluss	1. Setzen Sie einen als funktionierend bekannten PID ein 2. Wenden Sie sich an den Händler

10. Anhang und Begleitdokumente

EU-Konformitätserklärung

The EU Authorised Representative of the manufacturer Ion Science limited has sole responsibility, on the date this product accompanied by this declaration is placed on the market, the product conforms to all technical and regulatory requirements of the listed directives

Authorised Representative: ISM Deutschland GmbH · Laubach 30 · D-40822 Mettmann, Germany

Product: Cub

Product description: Intrinsically safe photo-ionisation gas detector for detecting volatile organic compounds

Directive: ATEX Directive (2014/34/EU)

EMC Directive (2014/30/EU)

Type of protection:



II 1 G Ex ia IIC T4 Ga (-20oC ≤ Ta ≤ +55oC)

Certificate Number:

Baseefa11ATEX0027 IECEx BAS 11.0014

Notified body:

SGS Fimko 0598

Certificate:

Baseefa11ATEX0027

**North American
certifying authority:**

SGS

**North American
File #:**

HAZLOC :- SGSNA/19/BAS/00001

ORDLOC:- SGSNA?18/SUW/00187

Standards:

EN ISO 60079-0:2018

Electrical apparatus for explosive gas atmospheres. General requirements

EN ISO 60079-11:2012

Explosive atmospheres. Equipment protection by intrinsic safety "I"

EN ISO 61326-1:2013

Electrical equipment for measurement, control and laboratory use – EMC requirements. Group 1, Class B equipment – (emissions section only)

EN ISO 61326-1:2013

Electrical equipment for measurement, control and laboratory use – EMC requirements. Industrial location immunity – (immunity section only)

EN 50270:2015

Electromagnetic compatibility – Electrical apparatus for the detection and measurement of combustible gases, toxic gases or oxygen. Immunity Type 2 – industrial environments.

EN ISO 61010-1:2010

Safety requirements for measurement, control & lab equipment

EN ISO/IEC 9001:2015

Quality Management System – Requirements

EN ISO/IEC 80079-34 :2011

Potentially Explosive Atmospheres – Application of Quality Systems

Name: Clemens A. Verley

Position: Chief Executive Officer



Signature:

Date: 31st December 2020

Technische Daten

Technische Daten des Cub

Reaktionszeit: T90 < 13 Sekunden ²

Erkennungsbereich:

ppm: 0 bis 5,000 ppm (0,1 ppm Empfindlichkeit) ^{2 4 5}

ppb: 0 bis 5,000 ppm (0,001 ppm Empfindlichkeit) ^{2 4 5}

TAC: 0 bis 5,000 ppm (0,01 ppm Empfindlichkeit) ^{2 4 5}

Auflösung: Abhängig vom Modell (siehe Erkennungsbereich)

Genauigkeit: -5 % Anzeigewert +/- eine Ziffer ^{2 4}

Linearität: -5 % Anzeigewert +/- eine Ziffer ^{2 4}

Aku: Lithium-Ionen, 12 Stunden

Datenlog: Einschließlich Datum/Uhrzeit: 30.000

Alarm visuell: Blinkend rote und gelbe LED

Alarm hörbar: 95 dB @ 300 mm

Durchflussrate: Nicht zutreffend (keine Pumpe)

Temperatur:

Betrieb: -20 bis 60 °C (-4 bis 140 °F)

Lagerung: -25 bis 60 °C (-13 bis 140 °F)

Zertifiziert für: -20 bis 55 °C (-4 bis 131 °F)

Abmessungen (Messgerät): 61 mm x 66 mm x 59 mm (2,4" x 2,6" x 2,3")

Gewicht (Messgerät): 111g (3,9 oz)

Schutz gegen Fremdkörper:

mit montiertem PTFE-Filter: IP65 ¹

Cub 11.7 Technische Daten

Reaktionszeit: T90 < 13 Sekunden ²

Erkennungsbereich:

Cub 11.7 eV: 0 bis 5,000 ppm (0,5 ppm Empfindlichkeit) ^{2 4 5}

Auflösung: Abhängig vom Modell (siehe Erkennungsbereich)

Genauigkeit: +/- 12% des angezeigten Messwerts ^{2 4}

Aku: Lithium-Ionen, 12 Stunden

Alarm visuell: Blinkend rote und gelbe LED

Alarm hörbar: 95 dB @ 300 mm

Durchflussrate: Nicht zutreffend (keine Pumpe)

Temperatur:

Betrieb: -0 ° C bis 55 ° C

Lagerung: 0 ° C bis 55 ° C

**Zertifiziert
für:** 0 ° C bis 55 ° C

Abmessungen (Messgerät): 61 mm x 66 mm x 59 mm (2,4" x 2,6" x 2,3")

Gewicht (Messgerät): 111g (3,9 oz)

Schutz gegen Fremdkörper:

mit montiertem PTFE-Filter: IP65 ¹

¹ IP65 mit eingebautem PTFE-Filter, IP64 ohne eingebauten PTFE-Filter.

² Die Spezifikationen basieren auf Isobutenkalibrierungen bei 20 ° C und 1000 mBar. Alle angegebenen Spezifikationen beziehen sich auf den Kalibrierungspunkt und die gleichen Umgebungsbedingungen.

⁴ Nur für indikative Messung. Zitierte Genauigkeit erreichbar bis zu 2.000 ppm. Für eine höhere Genauigkeit wird eine Kalibrierung um die interessierende Konzentration empfohlen.

⁵ Der maximale Messwert wird mit bestimmten Analyten wie Ethanol erreicht.

Energiebedarf Cub Doc

Der Stromversorgungsbedarf der Cub Doc-Dockingstationen ist wie folgt:

- Durch den IEC-Netzstecker auf einen Eingangsbereich-Nennwert von 100 V AC bis 240 V AC +/-10 % begrenzt. Die Eingangssicherung ist eine träge 1-A-Keramiksicherung (Überspannungssicherung, 20 x 5 mm).

oder:

- Über die hintere DC-Steckdose, angeschlossen an eine 12-V-Auto-Steckdose (Zigarettenanzünder).

Garantie

Die Standardgarantiezeit für den Cub kann auf zwei Jahre erweitert werden, wenn Sie Ihr Gerät über unsere Website registrieren: www.ionscience.com

Um die erweiterte Garantiezeit zu erhalten, müssen Sie das Gerät innerhalb eines Monats nach dem Kauf registrieren lassen (es gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen). Sie erhalten anschließend eine Bestätigung per E-Mail, dass die erweiterte Garantiezeit aktiviert und bearbeitet worden ist.

Die 11,7 eV Lampe hat eine Lebensdauer von ≥ 500 Stunden. Dies basiert auf einer kontinuierlichen Nutzung.

Alle Einzelheiten sowie eine Ausfertigung unserer Garantieerklärung finden Sie unter: www.ionscience.com

ION Science Kontaktdaten**Großbritannien und Hauptsitz**

ION Science Ltd
The Way, Fowlmere
Cambridge
SG8 7UJ
Vereinigtes Königreich
Tel.: +44 (0)1763 208503
Fax: +44 (0) 1763 208814
Internet: www.ionscience.com
E-Mail: info@ionscience.com

Niederlassung USA

ION Science Inc
4153 Bluebonnet Drive
Stafford
TX 77477
USA
Tel.: +1 877 864 7710
Internet: www.ionscience.com/usa
E-Mail: info@ionscienceusa.com

Niederlassung Deutschland

ISM ION Science Messtechnik
Laubach 30
Metmann-Neandertal
D-40822
Tel.: +49 2104 14480
Fax: +49 2104 144825
Internet: www.ism-d.de
E-Mail: info@ism-d.de

Niederlassung Italien

ION Science Italia
Via Emilia 51/c
40011 Anzola Emilia
Bologna
ITALIEN
Tel.: +39 051 0561850
Fax: +39 051 0561851
Internet: www.ionscience.com/it
E-Mail: info@ionscience.it

Niederlassung Frankreich

ION Science France
41 Rue de Etoiles,
83240 Cavalaire-sur-Mer,
FRANKREICH
Tel.: +33 6 13 50 55 35
Web: www.ionscience.com/fr
E-Mail: info@ionscience.fr

Niederlassung China

ION Science China Ltd
1101 Bldg B, Far East International Plaza
No. 317,
Xianxia Road, Shanghai
VR CHINA
Tel.: +86 21 52545988
Fax: +86 21 52545986
Internet: www.ionscience.com/cn
E-Mail: info@ionscience.cn

Handbuch Version	Ergänzung	Ausgabedatum	Gerätefirmware	PC software
2.0	Spezifikation aktualisiert – Seite 40 MiniPID 2 2, Teilenummer der Feder aktualisiert - Seite 37	19/4/2016	n/a	n/a
2.2	Garantieerklärung– seite 2 Materialgefährdung aktualisiert– seite 3 Konformitätserklärung– seite 4 Einschalten des CUB– seite 11 Abschnitt ergänzt: Aktionen am Dock seite 22 Abschnitt Tonausgabe aktualisiert - seite 24 Teilebeschreibungen aktualisiert– seite p.35, 37, 38 Spezifikation – seite 40 Haftungsausschluss hinzugefügt– seite 41	14/02/2017	0.0.77	0.0.0.41
2.2R	Nur Logo	31/07/2017	0.0.77	0.0.0.41
2.3	Bilder auf Seite: 0, 19, 20, 21, 25, 30 Text über seite: 3, 4, 6, 8, 10, 11, 15, 16, 18, 19, 23, 24, 25, 26, 27, 29, 30, 35, 37, 39, 42, 43, 44, 45, 46	21/02/2018	0.0.80	0.0.0.45
2.4	• Neue Funktion hinzugefügt, bei der das CUB nur Daten loggt wenn ein Alarmgrenzwert überschritten wird. Erfordert CUB Firmware ab 0.0.88. • CUBs aus der Liste in CUB PC archivieren. • Extrahierte csv für konzentrationsüberschreitende Datenprotokolle zu einer einzelnen Sitzung zusammengefasst.	24/09/2019	0.0.88	0.0.0.53

	• Extrahierte csv für konzentrationsüberschreitende Datenprotokolle zeigen an, wie oft der Alarmgrenzwert überschritten wurde. • Neuen Fehlercode E-11 hinzugefügt, der anzeigt dass das Laden des CUB wegen Überschreitung einer Temperatur von 45°C angehalten wurde.			
2.4R	EU-Konformitätserklärung	08/12/2020	0.0.88	0.0.0.53
2.5	Cub 11.7 eV	18/05/2021	0.0.88	0.0.0.53